

# Targus®

## Dual HDMI 4K Docking Station with 100W Power Delivery Pass-Thru

2 YEARS LIMITED WARRANTY  
PORTUGAL and SPAIN CUSTOMERS: 3 YEARS LIMITED WARRANTY  
OR AS REQUIRED BY LOCAL LAWS

We pride ourselves on the quality of our products. For complete warranty details and a list of our worldwide offices, please visit [www.targus.com](http://www.targus.com). Targus product warranty does not cover any device or product that is not manufactured by Targus (including, but not limited to, laptops, smartphones, devices, or any other product that may be used in connection with the Targus product). Australian customers: For complete warranty details see warranty statement enclosed.

Targus is a registered trademark of Targus International LLC in the U.S. and in certain other countries. Microsoft and Windows are registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the U.S. and/or other countries. macOS and iPadOS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. Android and Chrome OS are trademarks of Google LLC. Linux® is the registered trademark of Linus Torvalds in the U.S. and other countries. All logos and registered trademarks are the property of their respective owners. ©2024 Targus. All rights reserved. Manufacturer/Importer: Targus Europe Ltd., Fourth Floor, One London Road, Staines, TW18 4EX, UK



## User Guide

Product name: Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI /  
RJ45/GbE/SD Reader PD Pass Thru  
Model no. : DOCK423C  
Sku no. : DOCK423EU

## Table of Contents

<b>GB</b> – English.....	4
<b>DE</b> – Deutsch.....	8
<b>FR</b> – Français.....	12
<b>CZ</b> – Čeština.....	16
<b>DK</b> – Dansk.....	19
<b>FI</b> – Suomi.....	22
<b>GR</b> – ΕλληνικάΠληροφορίες.....	25
<b>IT</b> – Italiano.....	28
<b>NL</b> – Nederlands.....	32
<b>NO</b> – Norsk.....	36
<b>PL</b> – Polski.....	39
<b>PT</b> – Português.....	42
<b>RU</b> – РусскийИнформация.....	46

<b>SE</b> – Svenska.....	50
<b>TR</b> – Türkçe.....	53
<b>ES</b> – Español.....	57
<b>AR</b> – العربية.....	61
<b>BG</b> – Български (език).....	64
<b>HR</b> – Hrvatski.....	67
<b>HU</b> – Magyar.....	70
<b>LT</b> – Lietuviškai.....	73
<b>RO</b> – Român.....	76
<b>SK</b> – Slovenčina.....	79
<b>SL</b> – Slovensko.....	82
<b>LV</b> – Latviešu.....	85
<b>EE</b> – Eesti.....	88

## GB Introduction

Thank you for your purchase of the Targus Dual HDMI 4K Docking Station with 100W Power Delivery Pass-Thru.

## Contents

- DOCK423
- User Guide

## System Requirements

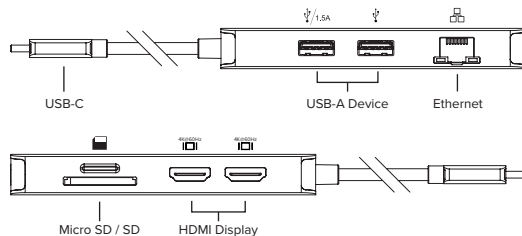
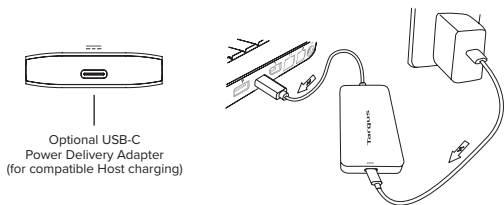
### Hardware

- USB-C Alternate Mode Host (Including Thunderbolt)

### Operating System

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Connect the Upstream Facing USB-C plug to a USB-C Alternate Mode compatible Host receptacle



## Features

- **USB-C Alternate Mode Upstream Facing Host Plug**
  - Supports USB-C Power Delivery Pass-Thru up to 100W Upstream\*
  - Supports Power Delivery 3.0 Fast Role Swap
- **One USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps Downstream Facing Type-C Receptacle**
  - Supports USB-C Power Delivery Pass Through
- **Two USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps Downstream Facing Type-A Receptacles**
  - One Supports BC1.2 up to 1.5A charging when USB-C Power Pass Through Port and laptop are connected
- **One Gigabit Ethernet Port**
  - One Full Size RJ45 supporting 10/100/1000Mbps Ethernet
- **Two HDMI Ports**
  - Supports HDMI resolutions up to 4K@60Hz
  - Supports dual HDMI output MST in Windows & ChromeOS
  - Supports dual HDMI output by SST macOS (Mirror)
- **One SD Card Slot**
  - Supports Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **One Micro SD Card Slot**
  - Supports Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C PD power adapter is not included



## DE Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für die Targus Dual HDMI 4K-Dockingstation mit 100 W PD Pass-Thru entschieden haben.

## Lieferumfang

- DOCK423
- Bedienungsanleitung

## Systemanforderungen

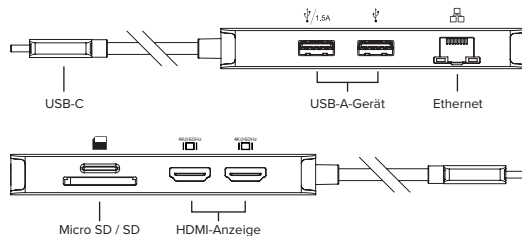
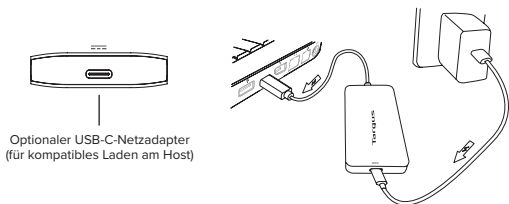
### Hardware

- USB-C-Wechselstrom-Host-Anschluss (einschließlich Thunderbolt)

### Betriebssystem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Verbinden Sie den Upstream Facing USB-C-Anschluss mit einem kompatiblen USB-C Alt Mode Host-Anschluss



## Funktionen

- **USB-C Alt Mode Upstream Facing Host-Anschluss**
  - Unterstützt USB-C PD Pass-Thru bis zu 100 W Upstream\*
  - Unterstützt PD 3.0 Fast Role Swap
- **Ein USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbit/s Downstream Facing Typ-C-Anschluss**
  - Unterstützt USB-C Power Delivery Pass Through
- **Zwei USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbit/s Downstream Typ-A-Anschlüsse**
  - Unterstützt BC1.2 bis zu 1,5 A-Laden, wenn USB-C PD Pass-Through-Anschluss und Laptop angeschlossen sind
- **Ein Gigabit-Ethernet-Port**
  - Ein Full Size RJ45 mit Unterstützung von 10/100/1000 Mbps Ethernet
- **Zwei HDMI-Anschlüsse**
  - Unterstützt HDMI-Auflösungen bis zu 4K bei 60 Hz
  - Unterstützt dualen HDMI-Ausgang MST in Windows & ChromeOS
  - Unterstützt dualen HDMI-Ausgang von SST macOS (Mirror)
- **Ein Steckplatz für SD-Karten**
  - Unterstützt Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Ein Steckplatz für Micro-SD-Karten**
  - Unterstützt Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C PD-Netzteil ist nicht im Lieferumfang enthalten

## Problembhebung

### Gerät funktioniert nicht

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät vollständig in den richtigen Anschluss der tragbaren Dockingstation eingesteckt ist.
- Schließen Sie das Gerät an einen anderen Anschluss der tragbaren Dockingstation an. Sollte das Gerät immer noch nicht funktionieren, testen Sie es, indem Sie es direkt an den Computer anschließen.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät im Gerätemanager angezeigt wird.
- Trennen Sie alle Geräte von der tragbaren Dockingstation und schließen Sie sie nacheinander wieder an. Überprüfen Sie, ob jedes Gerät funktioniert, bevor Sie das nächste anschließen.
- Jeder Typ-C-USB-Anschluss für Laptops ist mit einem Überstromschutz ausgestattet. Wenn ein USB-Gerät mehr Strom benötigt, als der Typ-C-USB-Anschluss bereitstellen kann, wird der Anschluss abgeschaltet.

Um den Anschluss wieder zu aktivieren, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, rufen Sie den Gerätemanager oder die Meldung in der Taskleiste auf und wählen die Option „Zurücksetzen“. Sie können das Gerät dann wieder mit der tragbaren Dockingstation verbinden. Sollte ein erneutes Abschalten auftreten, überprüfen Sie den Strombedarf des Geräts.

## Überprüfen, ob Geräte installiert sind

Sie sehen die Geräte, die an der tragbaren Dockingstation installiert sind im Fenster „Gerätemanager“ in den „Systemeigenschaften“.

Drücken Sie  + X, um das Menü zu öffnen, und wählen Sie „Gerätemanager“.

GERMAN

**Targus**  
TARGUS



### Konformitätserklärung

Hersteller:	Targus International LLC	Telefon:	1-714-765-5555
Adresse:	1211 North Miller Street, Anaheim, CA 92806 USA	Fax:	1-714-765-5599
Importeur:	Targus Europe Ltd	Internet:	www.targus.com
Adresse:	Targus EMEA Account Management Van Hilfststraat 19, 5145 RK Waalwijk, Netherlands	Telefon:	+44 (0) 20 8831 2000

Hiermit bestätigen wir, dass das folgende Produkt Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI RJ45 GbE SD Reader PD Pass Thru Modelfnr. DOCK423C, Markenname „TARGUS“, der EMC directive 2014/30/EU, EU RoHS Directive 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863.

Für die Evaluierung der o. g. Richtlinien wurden folgende Standards angewendet:  
EMC Directive 2014/30/EU

EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013+A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1 :2021  
EN 55035: 2017+A11:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863  
EN IEC 63000:2018

Anfangsjahr für CE-Kennzeichen: 2024

Director, Targus - Global Sourcing Group


CF Ngoh

Funktion

Name

01-16-2024 / Hongkong

Datum / Ausstellungsart

  
Unterschiedet für und im Namen von Targus

## FR Introduction

Nous vous remercions d'avoir acheté la station d'accueil double HDMI 4K de Targus avec technologie Power Delivery 100 W et fonction Pass-Through.

## Contenu

- DOCK423
- Mode d'emploi

## Configuration requise

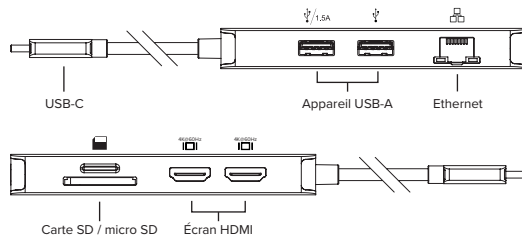
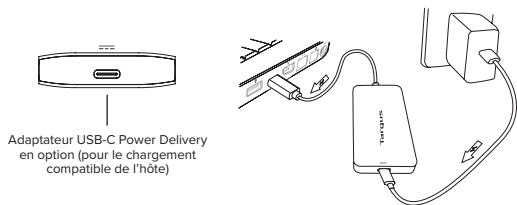
### Hardware

- Hôte USB-C en mode alternatif (y compris Thunderbolt)

### Système d'exploitation

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Connectez le port USB-C vers l'amont à un connecteur hôte compatible avec le mode alternatif USB-C



## Caractéristiques

- **Hôte USB-C vers l'amont en mode alternatif**
  - Prend en charge l'alimentation USB-C avec technologie Power Delivery et fonction Pass-Through jusqu' à 100 W en amont\*
  - Prend en charge le changement rapide des rôles de la technologie Power Delivery 3.0
- **Un port de type C USB 3.2 vers l'aval Gen 1 à vitesse super rapide jusqu' à 5 Gb/s**
  - Gestion de la charge Pass-Through via USB-C
- **Deux ports de type A USB 3.2 vers l'aval Gen 1 à vitesse super rapide jusqu' à 5 Gb/s**
  - Prend en charge BC1.2 jusqu'à une puissance de recharge de 1,5 A lorsque le port Pass-Through USB-C est connecté à l'ordinateur portable
- **Un port Ethernet de 1 gigabit**
  - Un RJ45 standard compatible Ethernet 10/100/1000 Mbps
- **Deux ports HDMI**
  - Prend en charge la résolution HDMI jusqu' à 4K@60Hz
  - Prend en charge la double sortie HDMI MST sous Windows et Chrome OS
  - Prend en charge la double sortie HDMI via SST sous Mac OS (Miroir)
- **Une fente pour carte SD**
  - Prise en charge de Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Une fente pour carte micro SD**
  - Prise en charge de Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\* L'adaptateur secteur USB-C PD n'est pas inclus

## Dépannage


### L'appareil ne fonctionne pas

- Assurez-vous que l'appareil est entièrement inséré dans le bon port sur la station d'accueil portable.
- Branchez l'appareil sur un autre port de la station d'accueil portable. Si cela ne fonctionne toujours pas, testez l'appareil en le connectant directement à votre ordinateur.
- Assurez-vous que l'appareil apparaît dans le Gestionnaire d'appareils.
- Débranchez tous les appareils de la station d'accueil portable et rebranchez-les un à un. Vérifiez que chaque appareil fonctionne avant de brancher le suivant.
- Chaque port USB de type C d'ordinateur portable est équipé d'une protection contre les surtensions. Lorsqu'un périphérique USB consomme plus de courant que le port USB de type C ne peut en fournir, le port se désactive.

Pour réactiver le port, débranchez l'appareil et accédez au gestionnaire de périphériques ou au message dans la barre d'état système, puis choisissez l'option Réinitialiser. Vous pouvez ensuite rebrancher l'appareil dans la station d'accueil portable. Si le port se désactive, vérifiez les besoins en énergie de l'appareil.

## Vérification de l'installation des appareils

Vous pouvez afficher les appareils installés sur la station d'accueil portable à partir de la fenêtre Gestionnaire de périphériques dans Propriétés du système.

Appuyez sur  + X pour ouvrir le menu, et choisissez Gestionnaire de périphériques.

FRENCH

**Targus**  
INCORPORATED



### Déclaration de conformité

Fabricant :	Targus International LLC	Tel :	1-714-765-5555
Adresse :	1211 North Miller Street, Anaheim, CA 92806 USA	Fax :	1-714-765-5599
Importateur :	Targus Europe Ltd	Internet :	www.targus.com
Adresse :	Targus EMEA Account Management Van Hilstraat 19, 5145 RK Waalwijk, Netherlands	Tel :	+44 (0)20 8831 2000

Nous confirmons par les présentes que le produit désigné ci-après Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI RJ45 GbE SD Reader PD Pass Thru, Numéro de référence DOCK423C, Nom de marque « TARGUS », est conforme à EMC directive 2014/30/EU, EU RoHS Directive 2011/65/EU and its amending Directive (EU) 2015/863.

Pour l'évaluation relative aux Directives susmentionnées, les standards suivants ont été appliqués :

EMC directive 2014/30/EU  
EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013 +A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1: 2021  
EN 55035: 2017+A1:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863  
EN IEC 63000:2018

Année de début du marquage CE : 2024

Directeur, Targus - Global Sourcing Group	CF Ngho
Intitulé de la fonction	Nom

01-16-2024 / Hong Kong

Date / Lieu

Signé pour et au nom de Targus



## CZ Úvod

Děkujeme za zakoupení dokovací stanice Targus se dvěma 4K HDMI s průchozím nabíjením 100 W.

## Obsah

- DOCK423
- Uživatelská příručka

## Systemové požadavky

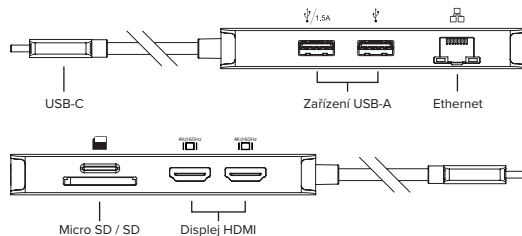
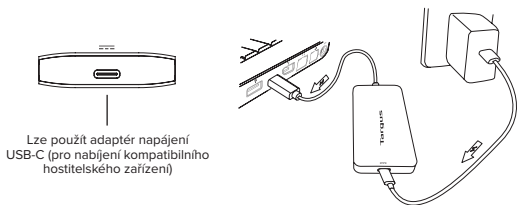
### Součástky

- Zástrčka USB-C se střídavým režimem hostitelského portu (včetně Thunderbolt)

### Operační systém

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Zapojte konektor pro upstream USB-C do USB-C se střídavým režimem, který je kompatibilní s hostitelským konektorem



## Vlastnosti a funkce

- **Zástrčka USB-C pro upstream se střídavým režimem hostitelského portu**
  - Podporuje průchozí dodávání energie USB-C až 100 W upstream\*
  - Podporuje dodávku energie 3.0 s rychlou výměnou rolí
- **Jeden port USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gb/s downstream pro zástrčky zařízení Type-C**
  - Podporuje průchozí napájení Power Delivery USB-C
- **Dva porty USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gb/s downstream pro zástrčky zařízení Type-A**
  - Jeden podporuje BC1.2 při nabíjení 1,5 A, když je připojen průchozí nabíjecí port USB-C a notebook
- **Jeden gigabitový ethernetový port**
  - Jeden plnohodnotný RJ45 podporující 10/100/1000 Mb/s Ethernet
- **Dva porty HDMI**
  - Podporuje rozlišení HDMI až 4K při 60 Hz
  - Podporuje duální výstup HDMI MST ve Windows a Chrome OS
  - Podporuje duální výstup HDMI SST macOS (Mirror)
- **Jeden slot pro kartu SD**
  - Podporuje Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra vysoká rychlost)
- **Jeden slot pro kartu Micro SD**
  - Podporuje Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra vysoká rychlost)

\*napájecí adaptér USB-C PD není součástí balení

## Řešení problémů

### Zařízení nefunguje

- Ujistěte se, že je zařízení zcela zasunuto do správného portu na přenosné dokovací stanici.
- Zapojte zařízení do jiného portu na přenosné dokovací stanici. Pokud zařízení stále nefunguje, vyzkoušejte ho připojením přímo k počítači.
- Ujistěte se, že se zařízení zobrazí ve Správci zařízení.
- Odpojte všechna zařízení od přenosné dokovací stanice a připojte je po jednom. Před připojením dalšího zařízení zkontrolujte, zda každé připojené zařízení funguje.
- Každý port notebooku USB Type-C je vybaven přepětovou ochranou. Pokud zařízení USB odebírá víc proudu, než může port USB Type-C dodávat, port se vypne.

Chcete-li port znovu aktivovat, odpojte zařízení a přejděte do Správce zařízení nebo do zprávy v systémové liště a vyberte možnost Reset. Poté můžete zařízení zapojit zpět do přenosné dokovací stanice. Dojde-li opět k vypnutí, zkontrolujte požadavky na napájení zařízení.

### Ověření instalace zařízení

Zařízení připojená k přenosné dokovací stanici můžete sledovat v okně Správce zařízení ve Vlastnostech systému.

Stiskem tlačítka  + X otevřete nabídku a vyberte v ní Správce zařízení.

## DK Indledning

Tak for dit køb af denne Targus Dual HDMI 4K-dockingstation med 100 W strømforsyning.

### Indhold

- DOCK423
- Brugervejledning

### Systemkrav

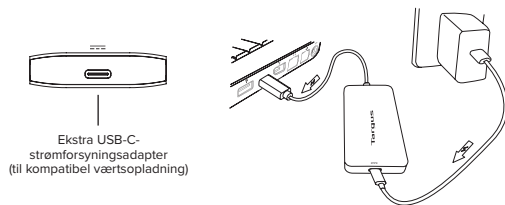
#### Hardware

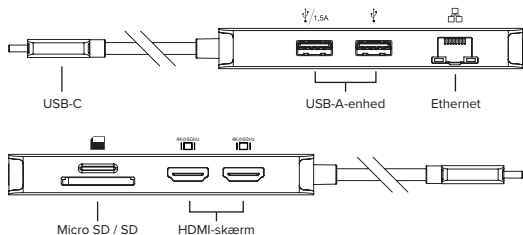
- USB-C-vært Alternate Mode (herunder Thunderbolt)

#### Styresystem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Tilslut det upstream-vendte USB-C-stik til en USB-C Alternate Mode-kompatibel værtskontakt





## Funktioner

- **USB-C Alternate Mode upstream-venst værtsstik**
  - Understøtter USB-C-strømforsyning på op til 100 W upstream\*
  - Understøtter PD3.0 Fast Role Swap
- **En USB 3.2 1. generations SuperSpeed 5 Gbps downstream-venst type C-kontakt**
  - Understøtter USB-C-strømforsyning
- **To USB 3.2 1. generations SuperSpeed 5 Gbps downstream-venst type A-kontakter**
  - Den ene understøtter BC1.2 op til 1,5 A opladning, når USB-C Power Pass Through-porten og den bærbare computer er tilsluttet
- **En Gigabit Ethernet-port**
  - En Full Size RJ45 understøtter 10/100/1000Mbps Ethernet
- **To HDMI-porte**
  - Understøtter HDMI-opløsning på op til 4K ved 60 Hz
  - Understøtter dobbelt HDMI-udgang MST i Windows og ChromeOS
  - Understøtter dobbelt HDMI-udgang fra SST macOS (Mirror)
- **En SD-kortport**
  - Understøtter Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **En Micro SD-kortport**
  - Understøtter Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C PD-strømadapter medfølger ikke

## Fejlfinding


### Enhed virker ikke

- Sørg for, at enheden er helt indsat i den korrekte port på den bærbare dockingstation.
- Sæt enheden i en anden port på den bærbare dockingstation. Hvis det stadig ikke virker, så test enheden ved at slutte den direkte til din computer.
- Kontroller, at enheden vises under Enhedshåndtering.
- Kobl alle enheder fra den bærbare dockingstation, og tilslut dem igen en ad gangen. Kontroller, at enhver enhed fungerer, inden du tilslutter den næste.
- Alle USB-porte af type C på bærbare computere er udstyret med overstrømsbeskyttelse. Hvis en USB-enhed trækker mere strøm, end USB-porten af type C kan levere, lukkes porten ned.

For at genaktivere porten, frakobl enheden, og gå til Enhedshåndtering eller til meddelelsen i statusfeltet, og vælg Nulstil. Herefter kan du slutte enheden til den bærbare dockingstation igen. Hvis porten lukkes ned igen, så kontroller enhedens strømforbrug.

### Verificering af enheder er installeret

Du kan se enheder, som er installeret på den bærbare dockingstation, fra vinduet Enhedshåndtering under Systemegenkskaber.

Tryk på  + X for at åbne menuen, og vælg Enhedshåndtering på den.

## FI Johdanto

Kiitos, että ostit Targus Dual HDMI 4K -telakointiaseman 100 W:n Power Delivery Pass-Thru ominaisuudella.

### Sisältö

- DOCK423
- Käyttöopas

### Järjestelmävaatimukset

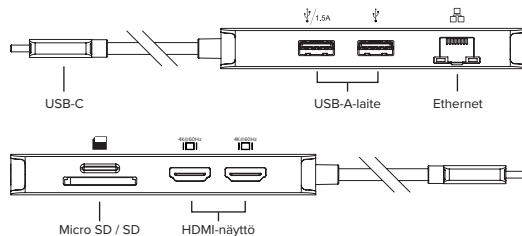
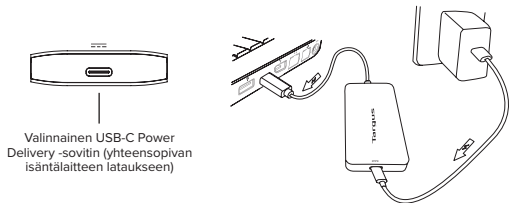
#### Laitteisto

- USB-C Alternate Mode -isäntälaitte (sisältää Thunderboltin)

#### Käyttöjärjestelmä

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Liitä ylävirran USB-C-liitin USB-C Alternate Mode -yhteensopivaan isäntäliitäntään



### Ominaisuudet

- **Ylävirran USB-C Alternate Mode -isäntäliitin**
  - Tukee USB-C-liitäntään Power Delivery Pass-Thru -latausta ylävirtaan enintään 100 W:n teholla\*
  - Tukee Power Delivery 3.0 Fast Role Swapia.
- **Yksi alavirran C-tyypin USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gt/s -liitäntä**
  - Tukee USB-C Power Delivery -latauksen läpikulua
- **Kaksi alavirran A-tyypin USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gt/s -liitäntää**
  - Yksi tukee BC1.2:ta jopa 1,5 A latauksella, kun virtan läpikästävä USB-C Power Pass Through -portti ja kannettava tietokone ovat kytkettyinä
- **Yksi Gigabit Ethernet -portti**
  - Yksi täysikokoinen RJ45, joka tukee 10/100/1000 Mbps Ethernetiä
- **Kaksi HDMI-porttia**
  - Tukee jopa 4K@60 Hz:n HDMI-resoluutiota
  - Tukee kahta HDMI-lähtöä MST-tilassa Windows- ja ChromeOS-käyttöjärjestelmissä
  - Tukee kahta HDMI-lähtöä SST-toiminnolla macOS-käyttöjärjestelmässä (päänäytön toisto)
- **Yksi SD-korttipaikka**
  - Tukee Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed) -kortteja
- **Yksi Micro SD -korttipaikka**
  - Tukee Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed) -kortteja

\*USB-C PD -virtasovitin ei sisälly tuotteen varustukseen

## Βιανμääritys

### Λαίτε εί τοίμí

- Βαρμίστα, εττá λάίτε όν κunnolla παíkallaan ja óikeassa kannettavan telakan portissa.
- Λίίτá λάίτε τοίσεον kannettavan telakan porttiin. Jos λάίτε εί vielákáan τοίμí, testaa λάίτε kytkemällä se suoraan tietokoneeseen.
- Βαρμίστα, εττá λάίτε nákyý Λαίτεhallinnassa.
- Ιrrota kaikki láίττεet kannettavasta telakasta ja yhdistá ne uudelleen yksi kerrallaan. Tarkista jokaisen láίττεen τοίμívuuσ ennen seuraavan láίττεen lííttámístá.
- Jokainen C-tyypin USB-portti ón varustettu ylívirtasuojalla. Kun USB-láίτε óttaa enemmän virtaa kuin C-tyypin USB-portti kýkenee antamaan, portti sammuu.

Voit óttaa portin uudelleen káyttóon irrottamalla láίττεen ja síirtymällä Λαίτεhallintaan tai huomautusalueella olevaan viestiin ja valítsemalla nollausvaihtoehdon. Támán jälkeen voit lííttá láίττεen takaisin kannettavaan telakkaan. Jos sammutus τοίστuu, tarkista láίττεen virtavaatímukset.

### Λαίττεiden asennuksen varmistaminen

Voit tarkastella kannettavaan telakkaan asennettuja láίττεita Järjestelmán ominaisuudet -kohdan Λαίτεhallinta-osiosta.

Ávaa valikko painamalla  + X ja valítse Λαίτεhallinta.

## GR Είσαγωγή

Σáς ευχαριστούμε για την αγορά του σταθμού σύνδεσης Targus Dual HDMI 4K με kάρτα παροχής ισχύος 100W.

### Περιοχόμενα

- DOCK423
- Óδηγός χρήστí

### Áπαιτήσεις συστήματος

#### Υλίκó

- Εναλλακτικός κεντρικός υπολογιστής USB-C (συμπεριλαμβανομένου του Thunderbolt)

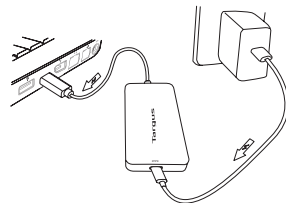
#### Λειτουργικό σύστημα

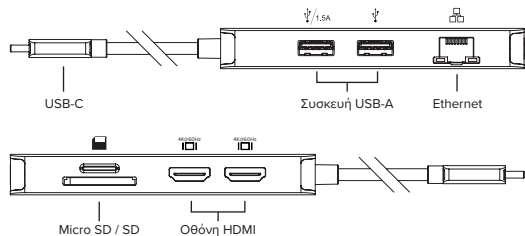
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Συνδέστε το βύσμα USB-C με μέτωπο προς τα ανάντη σε υποδοχή συμβατού κεντρικού υπολογιστή με εναλλακτική λειτουργία USB-C



Προαιρετικός προσαρμογέας παροχής ρεύματος USB-C (για φόρτιση συμβατού κεντρικού υπολογιστή)





## Χαρακτηριστικά

### • Σύνδεσμος κεντρικού υπολογιστή εναλλακτικής λειτουργίας USB-C ανάντη

- Υποστηρίζει κάρτα παροχής ισχύος USB-C έως 100 W ανάντη\*
- Υποστηρίζει την παροχή ρεύματος 3.0 γρήγορης ανταλλαγής ρόλων

### • Μία υποδοχή USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps κατάντη τύπου C

- Υποστηρίζει παροχή διερχόμενης ισχύος USB-C

### • Δύο υποδοχές USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps κατάντη τύπου A

- Η μία υποστηρίζει BC1.2 έως 1,5A φόρτιση όταν η θύρα USB-C διερχόμενη ισχύος και ο φορητός υπολογιστής είναι συνδεδεμένα

### • Θύρα Ethernet 1 Gigabit

- Ένα RJ45 πλήρους μεγέθους με υποστήριξη Ethernet 10/100/1000Mbps

### • Δύο θύρες HDMI

- Υποστηρίζει αναλύσεις HDMI έως 4K@60Hz
- Υποστηρίζει διπλή έξοδο HDMI MST σε Windows & ChromeOS
- Υποστηρίζει διπλή έξοδο HDMI από SST macOS (καθρέφτης)

### • Μία υποδοχή κάρτας SD

- Υποστηρίζει Secure Digital v3.0 UHS-I (εξαιρετικά υψηλή ταχύτητα)

### • Μία υποδοχή κάρτας micro SD

- Υποστηρίζει Secure Digital v3.0 UHS-I (εξαιρετικά υψηλή ταχύτητα)

\*Ο προσαρμογέας PD USB-C δεν συμπεριλαμβάνεται

## Αντιμετώπιση προβλημάτων

### Η συσκευή δεν λειτουργεί

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει εισαχθεί πλήρως στη σωστή θύρα της φορητής βάσης.
- Συνδέστε τη συσκευή σε διαφορετική θύρα της φορητής βάσης. Αν εξακολουθεί να μην λειτουργεί, δοκιμάστε τη συσκευή συνδεδεώντας την απευθείας στον υπολογιστή σας.
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή εμφανίζεται στη Διαχείριση συσκευών.
- Αποσυνδέστε όλες τις συσκευές από τη φορητή βάση και επανασυνδέστε τις μία τη φορά. Ελέγξτε ότι κάθε συσκευή λειτουργεί πριν συνδέσετε την επόμενη.
- Κάθε θύρα USB τύπου C φορητού υπολογιστή είναι εξοπλισμένη με προστασία υπερέντασης. Όταν μια συσκευή USB αντλήσει περισσότερο ρεύμα από αυτό που μπορεί να παρέχει η θύρα USB Type-C, η θύρα θα απενεργοποιηθεί.

Για να ενεργοποιήσετε ξανά τη θύρα, αποσυνδέστε τη συσκευή και μεταβείτε στη Διαχείριση συσκευών ή στο μήνυμα στη γραμμή εργασιών και επιλέξτε Επαναφορά. Στη συνέχεια μπορείτε να συνδέσετε ξανά τη συσκευή στη φορητή βάση. Σε περίπτωση επανάλψης της διακοπής λειτουργίας, ελέγξτε τις απαιτήσεις ισχύος της συσκευής.

## Επαλήθευση πως οι συσκευές εγκαταστάθηκαν

Μπορείτε να προβάλετε τις συσκευές που είναι εγκατεστημένες στη φορητή βάση από το παράθυρο Διαχείριση Συσκευών στις Ιδιότητες Συστήματος.

Πατήστε  + X για να ανοίξετε το μενού και επιλέξτε σε αυτό το Διαχείριση Συσκευών.

## IT Introduzione

Grazie per aver acquistato la Docking Station Targus Dual HDMI 4K con Power Delivery Pass Through da 100W.

## Contenuto

- DOCK423
- Guida utente

## Requisiti di sistema

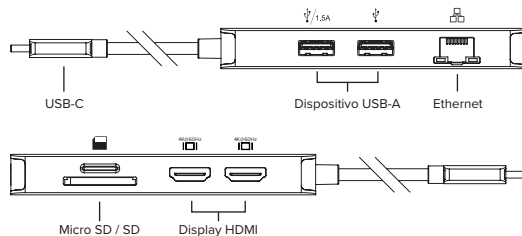
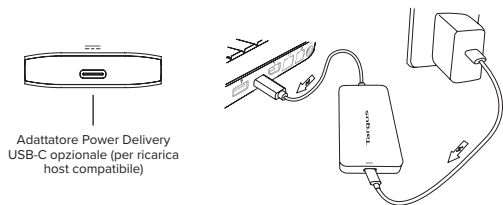
### Hardware

- Host USB-C a modalità alternativa (incluso Thunderbolt)

### Sistema operativo

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Collegare il connettore USB-C upstream a una presa host USB-C compatibile con modalità alternativa



## Caratteristiche

- **Connettore USB-C a modalità alternativa con host upstream**
  - Supporto per upstream Power Delivery Pass Through USB-C fino a 100W\*
  - Supporto per Power Delivery 3.0 Fast Role Swap
- **Una presa per dispositivo USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps Type-C downstream**
  - Supporto per USB-C Power Delivery Pass Through
- **Due prese per dispositivi USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps Type-A downstream**
  - Di cui una supporta BC1.2 fino a 1.5A di ricarica quando la porta USB-C Power Pass Through e il laptop sono collegati
- **Una porta Gigabit Ethernet**
  - Una porta Ethernet RJ45 full size compatibile con reti da 10/100/1000Mbps
- **Due porte HDMI**
  - Supporto per risoluzioni HDMI fino a 4K@60Hz
  - Supporto MST con doppia uscita HDMI per Windows e ChromeOS
  - Supporto SST con doppia uscita HDMI per macOS (mirroring)
- **Uno slot per scheda SD**
  - Supporto per Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Uno slot per scheda Micro SD**
  - Supporto per Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*L'adattatore di alimentazione USB-C PD non è incluso

## Risoluzione dei problemi

### Dispositivo non funzionante

- Assicurarsi che il dispositivo sia perfettamente inserito nella porta corretta del dock portatile.
- Collegare il dispositivo a una porta diversa del dock portatile. Qualora il problema persistesse, verificare il funzionamento del dispositivo collegandolo direttamente al computer.
- Assicurarsi che il dispositivo compaia in Gestione Dispositivi
- Scollegare tutti i dispositivi dal dock portatile e ricollegarli uno alla volta. Verificare il funzionamento di ciascun dispositivo prima di collegare quello successivo.
- Tutte le porte USB Type-C del laptop sono dotate di protezione da sovracorrente. Quando un dispositivo USB assorbe più corrente di quanta ne possa fornire la porta USB Type-C, questa viene disattivata.

Per riattivare la porta, scollegare il dispositivo, selezionare Gestione Dispositivi o cliccare sul messaggio nell'area di notifica e scegliere l'opzione Reimposta. È quindi possibile ricollegare il dispositivo al dock portatile. Qualora la porta venisse disattivata nuovamente, controllare i requisiti di alimentazione del dispositivo.

## Verifica dell'installazione dei dispositivi

È possibile visualizzare i dispositivi installati sul dock portatile dalla finestra Gestione Dispositivi in Proprietà del sistema.

Premere  + X per aprire il menu e scegliere Gestione Dispositivi.

ITALIAN

**Targus**  
TARGUS



### Dichiarazione di conformità

Fabbricante:	Targus International LLC	Tel.:	1-714-765-5555
Indirizzo:	1211 North Miller Street, Anaheim, CA 92806 USA	Fax:	1-714-765-5599
Importatore:	Targus Europe Ltd	Internet:	www.targus.com
Indirizzo:	Van EMEA Account Management Van Hilstraat 19, 5145 RK Waalwijk, Netherlands	Tel.:	+44 (0)20 8831 2000

Con la presente confermiamo che il seguente prodotto denominato Portable USB-C Desk with Dual 4K HDMI/45GbE/SD Reader PD Pass Thru, Modello N. DOCK421C, Nome del marchio "TARGUS", è conforme a EMC directive 2014/30/EU, EU RoHS Directive 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863.

Per la valutazione relativa alle Direttive indicate sopra, sono stati applicati i seguenti standard:

EMC directive 2014/30/EU  
EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013+A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1:2021  
EN 55035: 2017+A1:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863  
EN IEC 63000:2018

Anno di inizio della marcatura CE: 2024

Direttore, Targus - Global Sourcing Group	CF Ngho
Funzione / Titolo	Nome

01-16-2024	/ Hong Kong
Data	/ Luogo di emissione

  
Sottoscritto in nome e per conto di Targus



## NL Introductie

Bedankt dat je het Targus dubbele HDMI 4K-docking station met 100W stroomlevering hebt aangeschaft

## Inhoud

- DOCK423
- Gebruikershandleiding

## System Requirements

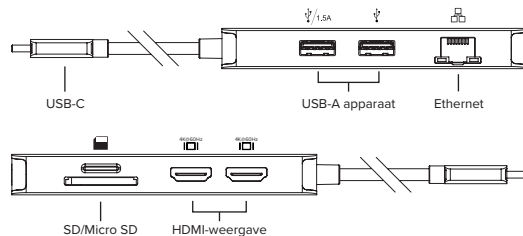
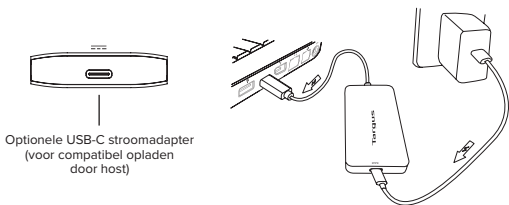
### Hardware

- USB-C-host met alternatieve modus (inclusief Thunderbolt)

### Besturingssysteem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Sluit de upstream gerichte USB-C-stekker aan op een USB-C-host met compatibele alternatieve modus-aansluiting



## Kenmerken

- **USB-C alternatieve modus upstream-gerichte host-aansluiting**
  - Ondersteunt USB-C stroomlevering tot 100 W upstream\*
  - Ondersteunt stroomtoevoer 3,0 snelle Role Swap
- **Eén USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbps downstream-gerichte type-C-apparaataansluiting**
  - Ondersteunt stroomtoevoer via USB-C
- **Twee USB 3.2 Gen 1 Supersnelle 5Gbps downstream-gerichte type-A apparaataansluitingen**
  - Een kabel aansluiting ondersteunt BC1.2 tot 1,5A opladen wanneer de aansluitkabel voor de USB-C-poort en laptop zijn aangesloten
- **Eén gigabit-ethernetpoort**
  - Eén fullsize RJ45 die 10/100/1000Mbps Ethernet ondersteunt
- **Twee HDMI-poorten**
  - Ondersteunt HDMI-resoluties tot 4K@60Hz
  - Ondersteunt dubbele HDMI-uitgang MST in Windows en ChromeOS
  - Ondersteunt dubbele HDMI-uitgang door SST macOS (Mirror)
- **SD-kaartsleuf**
  - Ondersteunt Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Eén micro-SD-kaartsleuf**
  - Ondersteunt Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C PD-stroomadapter is niet inbegrepen

## Problemen oplossen


### Apparaat werkt niet

- Zorg ervoor dat het apparaat volledig in de juiste poort van het draagbare dock is geplaatst.
- Sluit het apparaat aan op een andere poort van het draagbare dock. Als het nog steeds niet lukt, test het apparaat dan door het rechtstreeks aan te sluiten op de computer.
- Controleer of het apparaat in Apparaatbeheer wordt weergegeven.
- Koppel alle apparaten los van het draagbare dock en sluit ze een voor een opnieuw aan. Controleer of elk apparaat werkt voordat je het volgende aansluit.
- Elke USB-poort van het type C laptop is uitgerust met overstroombeveiliging. Wanneer een USB-apparaat meer stroom gebruikt dan de USB-poort van het type C kan leveren, wordt de poort afgesloten.

Om de poort opnieuw in te schakelen, moet het apparaat worden losgekoppeld en moet in Apparaatbeheer of in het bericht in het systeemvak de optie Reset worden geselecteerd. Je kunt het apparaat vervolgens weer koppelen met het draagbare dock. Controleer de stroomvereisten van het apparaat als de poort opnieuw wordt uitgeschakeld.

## Controleren of apparaten zijn geïnstalleerd

Je kunt de apparaten die op het draagbare dock zijn geïnstalleerd, bekijken in het venster Apparaatbeheer in Systeemeigenschappen.

Druk op  + X om het menu te openen en selecteer vervolgens Apparaatbeheer.

Dutch

**Targus**  
TARGUS

## Conformiteitsverklaring



Fabrikant:	Targus International LLC	Tel:	1-714-765-5555
Adres:	1211 North Miller Street, Anaheim, CA 92806 VS	Fax:	1-714-765-5599
Importeur:	Targus Europe Ltd	Internet:	www.targus.com
Adres:	Van EMEA Account Management Van Hilfststraat 19, 5145 RK Waalwijk, Netherlands	Tel:	+44 (0)20 8831 2000

Hierbij bevestigen wij dat het volgende specifieke product Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI RJ45 GbE SD Reader PD Pass Thru, Modelnummer DOCK42C, merknaam "TARGUS", voldoet aan de EMC directive 2014/50/EU, EU RoHS Directive 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863.

Voor de evaluatie betreffende bovenstaande richtlijnen, zijn de volgende standaards toegepast:

EMC directive 2014/30/EU  
EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013 +A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1:2021  
EN 55035: 2017+A1:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863  
EN IEC 63000:2018

Jaren tot begin E-markering: 2024

Directeur Targus, Global Sourcing Group

Functietitel

CF Ngoh

Naam

01-16-2024

Datum

/Hong Kong

/Uitgifteplaats

Oetkend voor en namens Targus

## **NO** Introduksjon

Takk for at du kjøpte Targus Dual HDMI 4K-dockingstasjon med 100 W gjennomstrømning

### Innhold

- DOCK423
- Brukerveiledning

### Systemkrav

#### Maskinvare

- USB-C Alternate Mode-vert (inkludert Thunderbolt)

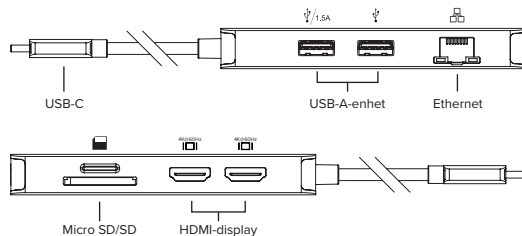
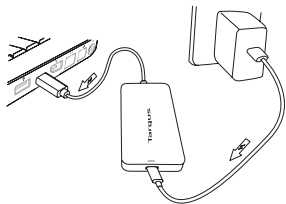
#### Operativsystem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Koble oppstrømsvendt USB-C-plugg til en USB-C Alternate Mode-kompatibel vertskontakt



Valgfri USB-C-strømforsyningadapler (for kompatibel vertsladning)



## Egenskaper

- **USB-C Alternate Mode oppstrømsvendt vertsplugg**
  - Støtter USB-C-gjennomstrømning opptil 100 W oppstrøms\*
  - Støtter Power Delivery 3.0 Fast Role Swap
- **En USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbps nedstrømsvendt Type C-kontakt**
  - Støtter USB-C Power Delivery Pass Through (gjennomstrømning)
- **To USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbps nedstrømsvendte Type A-kontakter**
  - En støtter BC1.2 opptil 1,5 A lading når USB-C-gjennomstrømningsport og bærbar datamaskin er tilkoblet
- **En Gigabit Ethernet-port**
  - RJ45 i full størrelse som støtter 10/100/1000 Mbps Ethernet
- **To HDMI-porter**
  - Støtter HDMI-oppløsninger opptil 4K @ 60 Hz
  - Støtter dobbel HDMI-utgang MST i Windows og ChromeOS
  - Støtter dobbel HDMI-utgang fra SST macOS (Mirror)
- **Ett SD-kortspor**
  - Støtter Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Ett Micro SD-kortspor**
  - Støtter Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C PD-strømadapler er ikke inkludert

## Feilsøking

### Enheten virker ikke

- Sørg for at enheten er fullstendig satt inn i den riktige porten på den bærbare dokken.
- Plugg enheten inn i en annen port på den bærbare dokken. Dersom dette ikke virker – test enheten ved å koble den direkte til datamaskinen.
- Forsikre deg om at enheten vises i Enhetsbehandling.
- Koble én og én enhet fra den bærbare dokken og koble dem til på nytt. Sjekk at hver enhet virker før du kobler til den neste.
- Hver USB Type-C-inngang til laptop er utstyrt med overstrømsbeskyttelse. Når en USB-enhet bruker mer strøm enn USB Type-C-inngangen kan forsyne den med, vil inngangen slå seg av.

For å reaktivere porten – koble fra enheten og gå til Enhetsbehandling eller til beskjeden i systemfeltet og velg alternativet for tilbakestilling. Du kan deretter plukke enheten tilbake inn i den bærbare dokken. Sjekk strømbehovet på enheten dersom den slår seg av igjen.

### Enhetsverifisering er installert

Du kan se enhetene som er installert på den bærbare dokken fra Enhetsbehandling i Systemegenskaper.

Trykk på  + X for å åpne menyen og velg Enhetsbehandling fra denne.

## PL Wstęp

Dziękujemy za zakup stacji dokującej Targus 4K Dual HDMI z funkcją 100W Power Delivery Pass-Thru.

### Zawartość

- DOCK423
- Podręcznik użytkownika

### Wymagania systemowe

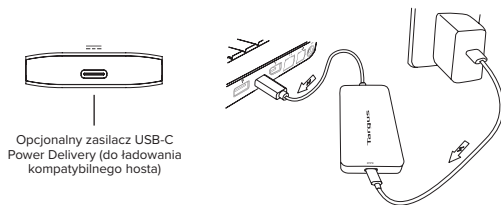
#### Osprzęt

- USB-C w alternatywnym trybie hosta (w tym Thunderbolt)

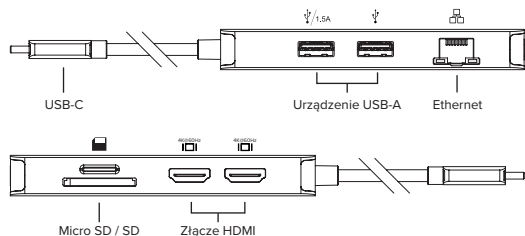
#### System operacyjny

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Podłącz wtyczkę USB-C do podłączenia urządzenia nadrzędnego do gniazda USB-C hosta kompatybilnego z trybem alternatywnym



Opcjonalny zasilacz USB-C Power Delivery (do ładowania kompatybilnego hosta)



## Cechy i funkcje

- **Wtyczka USB-C hosta do podłączenia urządzenia nadrzędnego w trybie alternatywnym**
    - Obsługuje ładowanie urządzenia nadrzędnego Power Delivery Pass-Thru poprzez USB-C do 100W\*
    - Obsługuje funkcję ładowania Power Delivery 3.0 z szybką zmianą funkcji
  - **Jedna wtyczka USB 3.2 Gen 1 typu C o szybkości przesyłania danych 5 Gb/s do podłączenia urządzenia podrzędnego**
    - Obsługuje ładowanie USB-C Power Delivery w technologii Pass Through
  - **Dwa gniazda USB 3.2 Gen 1 typu A o szybkości przesyłania danych 5 Gb/s do podłączenia urządzenia podrzędnego**
    - Jeden obsługuje ładowanie BC1.2 do 1,5 A, gdy podłączony jest port USB C Power Pass Through Port i laptop
  - **Jeden port Gigabit Ethernet**
    - Jedno pełnowymiarowe gniazdo RJ45 obsługujące sieć Ethernet 10/100/1000 Mb/s
  - **Dwa porty HDMI**
    - Obsługa rozdzielczości HDMI do 4K@60 Hz
    - Obsługuje podwójne wyjście HDMI MST w systemie Windows i ChromeOS
    - Obsługuje podwójne wyjście HDMI przez SST macOS (Mirror)
  - **Jedno gniazdo na kartę SD**
    - Obsługuje standard Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
  - **Jedno gniazdo na kartę micro SD**
    - Obsługuje standard Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- \*Zasilacz USB-C PD do nabycia osobno

## Rozwiązywanie problemów


### Urządzenie nie działa

- Sprawdź, czy wtyczka urządzenia jest całkowicie wsunięta do przenośnego urządzenia dokującego.
- Podłącz urządzenie do innego portu w przenośnym urządzeniu dokującym. Jeśli urządzenie nadal nie działa, sprawdź je, podłączając je bezpośrednio do komputera.
- Upewnij się, że urządzenie pojawia się w Menedżerze urządzeń.
- Odcłóż wszystkie urządzenia od przenośnego urządzenia dokującego i podłączaj je pojedynczo. Sprawdź, czy dane urządzenie działa przed podłączeniem kolejnego urządzenia.
- Każdy port USB typu C w laptopie jest wyposażony w zabezpieczenie przed przeciążeniem prądowym. Gdy urządzenie USB pobiera więcej prądu niż port USB typu C jest w stanie dostarczyć, port zostanie wyłączony.

Aby ponownie aktywować port, odcłóż urządzenie, a następnie w Menedżerze urządzeń lub komunikacie w pasku zadań wybierz opcję Reset. Następnie możesz podłączyć urządzenie z powrotem do przenośnego urządzenia dokującego. W przypadku ponownego wyłączenia należy sprawdzić wymagania dotyczące zasilania urządzenia.

### Instalacja urządzeń sprawdzających

Urządzenia podłączone do przenośnego urządzenia dokującego można wyświetlić w Menedżerze urządzeń we Właściwościach systemu.

Naciśnij  + X, aby otworzyć menu, a następnie wybierz Menedżera urządzeń.

## PT Introdução

Agradecemos a sua compra da estação de ancoragem 4K HDMI dupla da Targus com passagem de fornecimento de energia de 100 W.

### Conteúdo

- DOCK423
- Guia do utilizador

### Requisitos do sistema

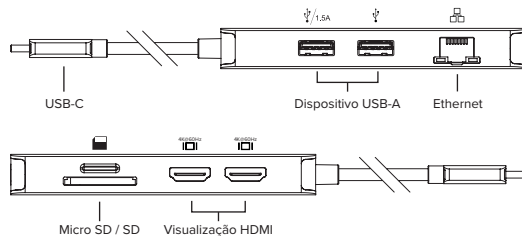
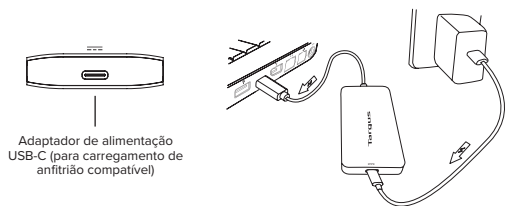
#### Hardware

- Anfitrião de modo alternativo USB-C (incluindo Thunderbolt)

#### Sistema operativo

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

**Ligue a ficha USB-C voltada a montante para uma ficha USB-C a um receptáculo anfitrião compatível com o modo alternativo USB-C**



### Funcionalidades

- **Modo alternativo USB-C voltado a montante para a ficha de anfitrião**
  - Suporta passagem de fornecimento de energia USB-C até 100 W a montante\*
  - Suporta Power Delivery 3.0 com troca rápida de funções
- **Um USB 3.2 Geração 1 SuperSpeed de 5 Gbps a jusante voltado para o receptáculo do tipo C**
  - Suporta passagem de Power Delivery USB-C
- **Dois USB 3.2 Geração 1 SuperSpeed de 5 Gbps a jusante voltados para receptáculos de tipo A**
  - Um suporta carregamento BC1.2 até 1,5 A quando uma porta de passagem de energia USB-C e um computador portátil estão ligados
- **Uma porta Ethernet Gigabit**
  - Um RJ45 de tamanho máximo que suporta Ethernet de 10/100/1000Mbps
- **Dois portas HDMI**
  - Suporta resoluções HDMI até 4K@60 Hz
  - Suporta saída HDMI dupla MST no Windows e ChromeOS
  - Suporta saída HDMI dupla por SST macOS (Mirror)
- **Uma ranhura para cartão SD**
  - Suporta Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra alta velocidade)
- **Uma ranhura para cartão micro SD**
  - Suporta Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra alta velocidade)

\*O adaptador de alimentação PD USB-C não está incluído

## Resolução de problemas


### O dispositivo não funciona

- Certifica-te de que o dispositivo está totalmente inserido na porta correta da estação portátil.
- Liga o dispositivo a uma porta diferente da estação portátil. Se mesmo assim não funcionar, testa o dispositivo ligando-o diretamente ao computador.
- Verifica se o dispositivo é apresentado no Gestor de Dispositivos.
- Desliga todos os dispositivos da estação portátil e volta a ligá-los, um a um. Verifica se cada dispositivo funciona antes de ligares o seguinte.
- Cada porta USB tipo C para computador portátil está equipada com proteção contra picos de corrente. Quando um dispositivo USB consome mais corrente do que a porta USB do tipo C consegue fornecer, a porta é desligada.

Para reativar a porta, desliga o dispositivo e vá ao Gestor de Dispositivos ou à mensagem no tabuleiro do sistema e escolhe a opção Repor. Em seguida, podes voltar a ligar o dispositivo à estação portátil. Se a porta voltar a desligar-se, verifica os requisitos de energia elétrica do dispositivo.

## Verificar se os dispositivos estão instalados

Podes visualizar os dispositivos instalados na estação portátil a partir da janela do Gestor de Dispositivos, nas Propriedades do Sistema.

Prime  + X para abrires o menu e, em seguida, seleciona Gestor de Dispositivos.

PORTUGUESE

**Targus**  
INCORPORATED



### Declaração de conformidade

Fabricante:	Targus International LLC	Tel:	1-714-765-5555
Morada:	1211 North Miller Street, Anaheim, CA 92806 USA	Fax:	1-714-765-5599
Importador:	Targus Europe Ltd	Internet:	www.targus.com
Morada:	Targus EMEA Account Management Van Hilfststraat 19, 1545 RK Waulwijk, Netherlands	Tel:	+44 (0)20 8831 2000

Vimos por este meio confirmar que o produto com a designação Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI RJ45 GbE SD Reader PD Pass Thru, n.º de modelo DOCK423C, da marca "TARGUS", está em conformidade com a EMC directive 2014/30/EU, EU ROHS Directive 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863.

Na avaliação respeitante às Diretivas atrás referidas foram aplicadas as seguintes normas:

EMC directive 2014/30/EU  
EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013 +A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1 :2021  
EN 55035: 2017+A11:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863  
EN IEC 63000:2018

Ano de início da marcação CE: 2024

Administrador, Targus - Global Sourcing CF Ngho


Group

Cargo

Nome

01-16-2024 / Hong Kong

Data / Local de emissão

  
Assinado em representação da Targus

## RU Введение

Благодарим за покупку док-станции Targus Dual HDMI 4K с транзитной передачей мощности 100 Вт.

### Комплект поставки

- DOCK423
- Руководство пользователя

### Системные требования

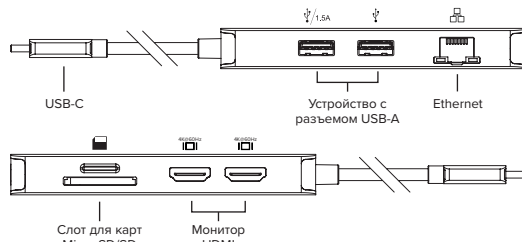
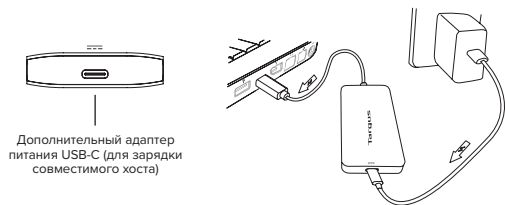
#### Оборудование

- Хост USB-C с поддержкой альтернативных режимов (включая Thunderbolt)

#### Операционная система

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Подключите восходящий штекер USB-C к разъему хоста USB-C с поддержкой альтернативных режимов.



### Функции

- **Восходящий разъем USB-C для подключения хоста с поддержкой альтернативных режимов**
  - Поддерживает транзитную передачу мощности через USB-C до 100 Вт, восходящий поток\*
  - Поддерживает отдачу мощности через порт USB 3.0 с функцией быстрой смены роли устройства
- **Один нисходящий разъем USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Гбит/с с поддержкой Type-C**
  - Поддерживает транзитную передачу мощности через порт USB-C
- **Два нисходящих разъема USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Гбит/с с поддержкой Type-A**

Один поддерживает зарядку BC1.2 до 1,5 А при подключении ноутбука и USB-C с поддержкой транзитной передачи мощности

- **Один порт Gigabit Ethernet**
  - Один полноразмерный разъем RJ45 с поддержкой Ethernet 10/100/1000 Мбит/с
- **Два порта HDMI**
  - Поддержка разрешения HDMI до 4K при 60 Гц
  - Поддержка двойного выхода HDMI через многопоточную передачу (MST) в ОС Windows и Chrome
  - Поддержка двойного выхода HDMI через однопоточную передачу (SST) на ОС macOS (зеркало)
- **Один слот для карт SD**
  - Поддерживает формат Secure Digital v3.0 с шиной UHS-I (Ultra High Speed)
- **Один слот для карт Micro SD**
  - Поддерживает формат Secure Digital v3.0 с шиной UHS-I (Ultra High Speed)

\* Адаптер питания USB-C с отдачей мощности не входит в комплект поставки.





## SE Introduktion

Tack för att du har köpt Targus 4K dockningsstation med dubbla HDMI-uttag och 100 W Pass-thru.

### Innehåll

- DOCK423
- Bruksanvisning

### Systemkrav

#### Hårdvara

- USB-C alternativläge (inklusive Thunderbolt)

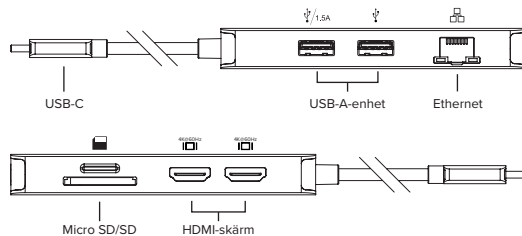
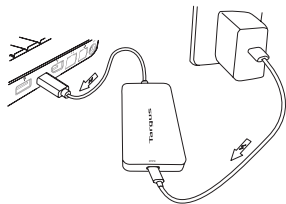
#### Operativsystem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Anslut USB-C-kontakten uppströms till ett USB-C-kompatibelt värduttag



USB-C nätdapter (tillval) (för kompatibel värdladdning)



## Funktioner

- **USB-C alternativläge nedströms riktad värdkontakt**
  - Stödjer USB-C Pass-thru upp till 100 W uppströms\*
  - Stödjer strömförsörjning 3.0 Fast Role Swap
- **En USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbps nedströms riktad kontakt av typ C**
  - Stödjer USB-C Power Delivery Pass Through
- **Två USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gbps nedströms riktade uttag av typ A**
  - En stöder BC1.2 upp till 1,5A laddning när USB-C Power Pass Through-port och en bärbar dator är anslutna
- **En gigabit Ethernet-port**
  - En RJ45 i full storlek som stöder 10/100/1000Mbps Ethernet
- **Två HDMI-portar**
  - Stöder HDMI-upplösningar upp till 4K@60Hz
  - Stöder dubbla HDMI-utgångar MST i Windows och ChromeOS
  - Stödjer dubbel HDMI-utgång med SST macOS (Mirror)
- **En SD-kortplats**
  - Stödjer Secure Digital v3.0 UHS-I (ultrahög hastighet)
- **En mikro-SD-kortplats**
  - Stödjer Secure Digital v3.0 UHS-I (ultrahög hastighet)

\*USB-C PD strömadapter ingår inte

## Felsökning

### Enheten fungerar inte

- Se till att enheten är helt ansluten i rätt port på den bärbara dockningsstationen.
- Anslut enheten till en annan port på den bärbara dockningsstationen. Om det fortfarande inte fungerar ska du testa enheten genom att ansluta den direkt till din dator.
- Se till att enheten visas i enhetshanteraren.
- Koppla bort alla enheter från den bärbara dockningsstationen och anslut dem igen, en i taget. Kontrollera att varje enhet fungerar innan du ansluter nästa enhet.
- Varje USB-Type-C-port för bärbar dator är utrustad med överströmsskydd. När en USB-enhet drar mer ström än USB typ-C-porten kan leverera kommer porten att stängas av.

För att återaktivera porten kopplar du bort enheten och går till enhetshanteraren eller till meddelandet i systemfältet och väljer alternativet Återställ. Du kan sedan koppla in enheten i den bärbara dockningsstationen igen. Om den stängs av på nytt ska du kontrollera enhetens strömbehov.

### Verifierar att enheter är installerade

Du kan se enheterna som är installerade på den bärbara dockningsstationen från enhetshanteringsfönstret i Systemegenskaper.

Tryck  + X för att öppna menyn och välj Enhetshanteraren.

## TR Giriş

100 W Power Delivery Pass-Thru özellikli Targus Çift HDMI 4K Dock İstasyonu'nu satın aldığınız için teşekkür ederiz.

## İçindekiler

- DOCK423
- Kullanım Kılavuzu

## Sistem Gereksinimleri

### Donanım

- USB-C Alternatif Modlu Ana Birim (Thunderbolt dahil)

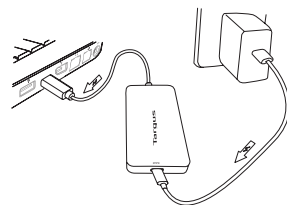
### İşletim Sistemi

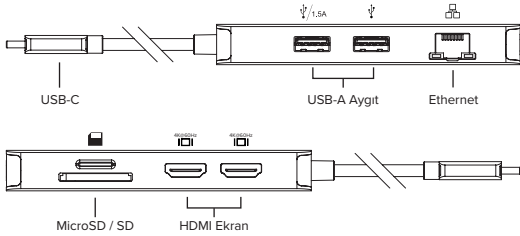
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Yukarı Akışa Yönelik USB-C fişini USB-C Alternatif Modu ile uyumlu bir Ana prize bağlayın



İsteğe Bağlı USB-C Power Delivery Adaptörü (uyumlu Ana Birim şarjı için)





## Özellikler

- **USB-C Alternatif Modlu Yukarı Akışa Yönelik Ana Fiş**
  - 100 W Yukarı Akışa kadar USB-C Power Delivery Pass-Thru özelliğini destekler\*
  - Power Delivery 3.0 Fast Role Swap'ı destekler
- **Bir USB 3.2, 1. Nesil SuperSpeed 5 Gbps Aşağı Akışa Yönelik Type-C Prizi**
  - USB-C Güç Dağıtımı Geçişini destekler
- **İki USB 3.2, 1. Nesil SuperSpeed 5 Gbps Aşağı Akışa Yönelik Type-A Prizi**
  - USB-C Power Pass Through Bağlantı Noktası ve dizüstü bilgisayar bağlantı noktası bir tanesi 1,5 A'ya kadar şarjla BC1.2'yi destekler
- **Bir Gigabit Ethernet Bağlantı Noktası**
  - 10/100/1000 Mbps Ethernet'i destekleyen bir Tam Boy RJ45
- **İki HDMI Bağlantı Noktası**
  - 4K@60Hz'e kadar HDMI çözünürlüklerini destekler
  - Windows ve ChromeOS'te MST ile çift HDMI çıkışını destekler
  - macOS'te SST ile çift HDMI çıkışını destekler (Aynalı)
- **Bir SD Kart Yuvası**
  - Secure Digital v3.0 UHS-I'i (Ultra Yüksek Hız) destekler
- **Bir MicroSD Kart Yuvası**
  - Secure Digital v3.0 UHS-I'i (Ultra Yüksek Hız) destekler

\*USB-C PD güç adaptörü dahil değildir

## Sorun Giderme


### Aygıt Çalışmıyor

- Aygıtın taşınabilir dock'taki doğru bağlantı noktasına tam olarak takıldığından emin olun.
- Aygıtı taşınabilir dock'taki farklı bir bağlantı noktasına takın. Halen çalışmıyorsa aygıtı doğrudan bilgisayarınıza bağlayarak test edin.
- Aygıtın Aygıt Yöneticisi'nde görüldüğünden emin olun.
- Tüm aygıtları taşınabilir dock'tan ayırın ve teker teker yeniden bağlayın. Bir sonraki aygıtı takmadan önce her bir aygıtın çalışıp çalışmadığını kontrol edin.
- Tüm dizüstü USB Type-C bağlantı noktaları aşırı akım korumasına sahiptir. Bir USB aygıtı USB Type-C bağlantı noktasının sağlayabileceğinden daha fazla akım çektiğinde bağlantı noktası kapanır.

Bağlantı noktasını yeniden etkinleştirmek için aygıtın fişini çekin ve Aygıt Yöneticisi'ne veya sistem çubuğundaki mesaja gidip Sıfırlama seçeneğini seçin. Ardından aygıtı taşınabilir dock'a yeniden takabilirsiniz. Aygıt kapanırsa aygıtın güç gereksinimlerini kontrol edin.

### Takılı Aygıtların Doğrulanması

Taşınabilir dock'a takılı aygıtları Sistem Özellikleri'nde yer alan Aygıt Yöneticisi penceresinde görebilirsiniz.

Menüyü açmak için  + X tuşlarına basın ve Aygıt Yöneticisi'ni seçin.

TURKISH

**Targus®**

## Uyumluluk Bildirimi



Üretici: Targus International LLC  
Adres: 1211 North Miller Street,  
Anaheim, CA 92806 USA  
İthalatçı: Targus Europe Ltd  
Firma: Targus EMEA Account Management  
Adres: Van Hilstraat 19, 5145 RK Waalwijk,  
Netherlands

Tel: 1-714-765-5555  
Faks: 1-714-765-5599  
İnternet: www.targus.com  
Tel: +44 (0)20 8831 2000

Bu belge ile aşağıda detayları verilen [Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI/R45/GbE/SD Reader/PD Pass-Thru, Model No. DOCK423C](#), Marka adı "TARGUS" ürününün, EMC directive, 2014/30/EU, EU ROHS Directive 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863.

Yukarıdaki Yönergelere ilişkin değerlendirme için aşağıda verilen standartlar uygulanmıştır:  
EMC directive 2014/30/EU

EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013 +A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1 :2021  
EN 55035: 2017+A1:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863  
EN IEC 63000:2018

CE işaretinin başlangıç yılı: 2024

Direktör, Targus - Global Kaynak Kullanım

CF Ngoh

Grubu

İşlev Ürvanı

Adı

01-16-2024 / Hong Kong

Tarih / Düzenleme Yeri

Targus için ve Targus adına imzalanmıştır

## ES Introducción

Gracias por comprar esta Docking Station Dual HDMI 4K de Targus con fuente de alimentación Pass-Thru de 100 W.

## Contenido

- DOCK423
- Guía del usuario

## Requisitos del sistema

### Hardware

- Anfitrión USB-C con modo alternativo (incluido Thunderbolt)

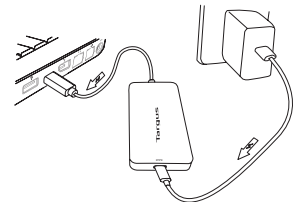
### Sistema operativo

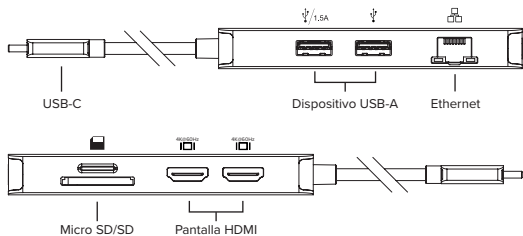
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Inserte el conector USB-C upstream en un receptáculo anfitrión compatible con el modo alternativo USB-C



Adaptador USB-C para la fuente de alimentación opcional (para carga del anfitrión compatible)





## Características

- **Conector anfitrión USB-C con modo alternativo upstream**
  - Compatible con Power Delivery Pass-Thru USB-C de hasta 100 W upstream\*
  - Compatible con Power Delivery 3.0 FRS
- **Un receptáculo USB 3.2 Gen 1 Tipo-C con transmisión de datos a supervelocidad (5 Gbps) downstream**
  - Compatible con USB-C Power Delivery Pass Through
- **Dos receptáculos Tipo A USB 3.2 Gen 1 compatibles con transmisión de datos a supervelocidad (5 Gbps) Downstream**
  - No compatible BC1.2 con carga de hasta 1,5 A cuando el puerto USB-C Power Pass Through y el portátil están conectados
- **Un puerto Gigabit Ethernet**
  - Un puerto RJ45 de tamaño completo compatible con conexiones Ethernet 10/100/1000Mbps
- **Dos puertos HDMI**
  - Compatible con resoluciones HDMI de hasta 4K a 60 Hz
  - Compatible con salida HDMI dual MST en Windows y ChromeOS
  - Compatible con salida HDMI dual por SST macOS (Mirror)
- **Una ranura para tarjetas SD**
  - Compatible con Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra alta velocidad)
- **Una ranura para tarjetas micro-SD**
  - Compatible con Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra alta velocidad)

\* Adaptador de alimentación USB-C PD no incluido

## Resolución de Problemas


### El dispositivo no funciona

- Asegúrate de que el dispositivo está totalmente insertado en el puerto correcto de la base de conexión portátil.
- Conecta el dispositivo a otro puerto de la base de conexión portátil. Si sigue sin funcionar, pon a prueba el dispositivo conectándolo directamente a tu equipo.
- Asegúrate de que el dispositivo aparece en «Administrador de dispositivos».
- Desconecta todos los dispositivos de la base de conexión portátil y vuelve a conectarlos uno a uno. Comprueba que cada dispositivo funciona antes de enchufar el siguiente.
- Cada puerto USB tipo C para portátil está equipado con protección contra sobrecarga. Cuando un dispositivo USB consume más corriente de la que el puerto USB tipo C puede suministrar, este se desactivará.

Para volver a habilitar el puerto, desconecta el dispositivo y accede a «Administrador de dispositivos» o al mensaje que aparece en la bandeja del sistema y selecciona la opción «Restablecer». A continuación, puedes volver a conectar el dispositivo a la base de conexión portátil. Si se vuelve a desactivar, comprueba los requisitos de alimentación del dispositivo.

## Cómo comprobar si los dispositivos están instalados

Puedes ver los dispositivos instalados en la base de conexión portátil en la ventana «Administrador de dispositivos», en «Propiedades del sistema».

Pulsa  + X para abrir el menú y elige la opción «Administrador de dispositivos».

SPANISH

**Targus**

### Declaración de conformidad con la normativa vigente



Fabricante: Targus International LLC Tel: 1-714-765-5555  
Dirección: 1211 North Miller Street, Fax: 1-714-765-5599  
Anaheim, CA 92806 EEE. UU. Internet: www.targus.com  
Importador: Targus Europe Ltd Tel: +44 (0)20 8831 2000  
Dirección: Targus EMEA Account Management  
Van Hilststraat 19, 5145 RK Waalwijk,  
Netherlands

Por medio de la presente confirmamos que el producto denominado Portable USB-C Dock with Dual 4K HDMI/45GbE/SD Reader/PD Pass-Thru, con referencias nº DOCK423C, de la marca "TARGUS", cumple con las normativas EMC directive 2014/30/EU, EU RoHS Directive 2011/65/EU, and its amendment Directive (EU) 2015/863.

A fin de evaluar el cumplimiento de las normativas anteriores se aplicaron los estándares siguientes:

EMC directive 2014/30/EU  
EN 55032: 2015 +A1:2020  
EN 61000-3-3: 2013+A1: 2021  
EN IEC 61000-3-2: 2019+A1: 2021  
EN 55035: 2017+A11:2020

RoHS Directive: 2011/65/EU and its amendment Directive (EU) 2015/863

EN IEC 63000:2018

Año a partir del que se usa la marca CE: 2024

Director, Targus – Distribuidora mundial	CF Nghoh
Cargo	Nombre
01-16-2024 / Hong Kong	
Fecha / Lugar de emisión	Firmado por y en nombre de Targus

**AR** مقدمة

قدربق 4K فذ م عدت يت ال HDMI ذف نمب ة جودرمل ال Targus ءاسرأ ة طءم لك ءا ارئمل ارئش تاو 100 ءل ب ة ءا ط ءح ض

### المحتويات

- DOCK423
- مدءت سءملا لئلد \*

### مءطبات النظام

#### الءا ءة

- Thunderbolt لبك لك لذ فء ءمب USB-C ءون نم لءءب ال ءصولو فءضءم \*

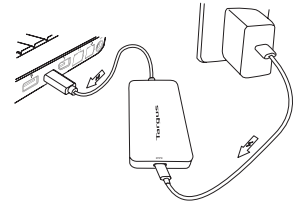
#### نظام الءشءءءل

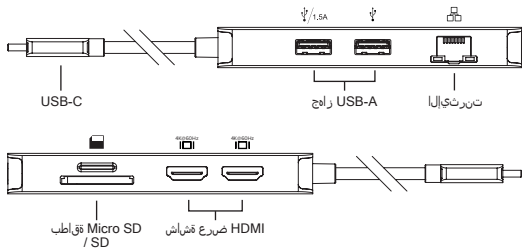
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

ءون نم لءءل فءضءم ال ءا ءل ال ءا ءاب سب اءل لءصو لءءب ال ءصولو ءم ءا ءو ءم فءضءم سب ءءمب USB-C ءون نم



USB-C ذف نمب ءا ط ءح ءءمب لءءم فءضءم ال ءا ءل ال ءا ءاب سب اءل لءصو (ءا ءو ءءمب)





### الخصائص

- ليديبل اوصول USB-C عون نم فيضيرما راهجلا اجاتاب سباق
- \*فيضيرما راهجلا اجاتاب تاوا 100 كمت USB - C ذفينملا قاطلا نحش رورم معدى - عيسرلما ليديتلاو 3.0 قاطلا نحش معدى
- في تباجيج 5 غلبت SuperSpeed ةعربسب لي ليجلا USB 3.2 عون نم دجاو سباق ق م C عون نم فيضيرطلا زهجال اجاتاب ةيناثلا
- USB-C ذفينملا قاطلا نحش رورم معدى -
- في تباجيج 5 غلبت SuperSpeed ةعربسب 1 ليجلا USB 3.2 عون نم ناسب ق م A عون نم فيضيرطلا زهجال اجاتاب ةيناثلا
- ريبم 1.5 غلبي يكتابرهك رايت ربع نحش اذنع 1.2 ةيراطبالا نحش ادهجلا معدى - لوحو رملتا رتويبمكلاو USB-C يكتابرهكلا رايتلا رورم ذفينم ليصوت ذنع
- دجاو تندرثك تباجيج ذفينم
- ةيناثلا في تياباجيجم 10/100/1000 تندرثي معدى RJ45 لمكلا مدجلال دجاو -
- HDMI ناذنم
- رتوره 60@ك4 لي لصي ارب HDMI ةقد معدى -
- ليغضرتلا يماظن في (MST) قفدتلا ددعتم لقنلا جودرمل HDMI جرحم معدى -
- ليغضرتلا ماظن في (SST) قفدتلا يداج لقنلا جودرمل HDMI جرحم معدى -
- (سالكعرا) macOS
- SD ةقاطل دجاو ةحتف
- (ةقئافلا ةعرسل) v3.0 UHS-I نمدالا يموقرلا ماظنلا معدى -
- Micro SD ةقاطل دجاو ةحتف
- (ةقئافلا ةعرسل) v3.0 UHS-I نمدالا يموقرلا ماظنلا معدى -
- \*لوشيم ريغ USB-C قاطلا نحش لوحم.

### اهجلاصوا ءاطخلا فاشكتسا

#### لمعري ال زاهجلا

- ةلوحو رملما ءاسرلا ءطخم كيلع جيحصرلا ذفينملا في لمكلا راهجلا لاخذا نم دلقات.
- لي لاز ام راهجلا ناك اذ. ةلوحو رملما ءاسرلا ءطخم كيلع رخا ذفينم راهجلا ليصوت بمق.
- رتويبمكلا راهج ةرضابم هليصوت فيحيط نع هربتخ اف لمعري.
- زهجالا ةرادا جمانرب في زاهجلا روهظ نم دلقات
- ولت ادجاو ، كيرخا ةره هليصوت دعوا ةلوحو رملما ءاسرلا ءطخم نع زهجالا عيمج لصرفا
- ةيناثلا زاهجلا ليصوت لسبق راهج لك لمع نم دلقات .
- دض ةقاولل زاهج دورم لوحو رملما رتويبمكلا راهج في C عونلا نم USB ذفينم لك
- نا نلمدي يذلا نم رتلكا يكتابرهك رايت USB راهج بحس ذنع . رايتلا ةدش ةدايز
- ذفينملا ليغضرت فاقيا رتويبمكلا C عونلا نم USB ذفينم هرفوي
- ةلسرلا ليلا وا زهجالا ةرادا جمانرب ليلا لقنلا زاهجلا لصرفا ، ذفينملا ليغضرت ءاعلا
- ليصوت لك لذ دعب لنلمدي . نيكيغرتلا ءداع رايج رتخاو ماظنلا ءسبلع في ءدوحو رملما
- نم ققحت . ليغضرتلا فاقيا ررتك اذ . ةلوحو رملما ءاسرلا ءطخم كيرخا ةره راهجلا
- زهجالا ةقاطلا تابلطتم

### زهجالا بيكرت نم ققحتلا

ءرادا ذفان لال نم ءلوحو رملما ءاسرلا ءطخم كيلع ءسبلع زهجالا كيلع فرعونلنا لئلموي (System Properties) . ماظنلا صرئاصح في (Device Manager) راهجلا

اهم (Device Manager) راهجلا ةرادا رتخاو ، ءقئاقلا حتفل + X كيلع طغصرا



## BG Въведение

Благодарим ви за покупката на докинг станция Targus Dual HDMI 4K, поддържаща стандарт за зареждане Power Delivery Pass-Thru 100 W.

### Комплектът включва

- DOCK423
- Ръководство за потребителя

### Системни изисквания

#### Хардуер

- USB-C хост за алтернативен режим (включително Thunderbolt)

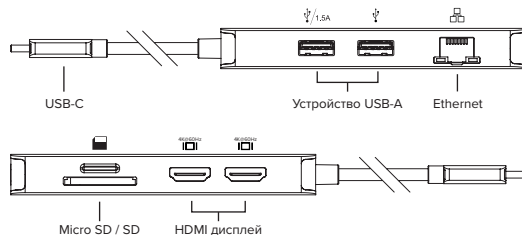
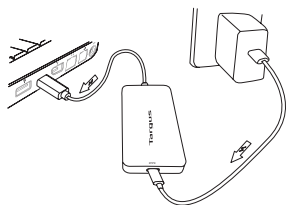
#### Операционна система

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Свържете обърнатия нагоре USB-C жак към гнездо на хост, съвместим с USB-C алтернативен режим



Опционален адаптер за USB-C със стандарт за зареждане Power Delivery (за зареждане на съвместим хост)



### Функции

- **USB-C жак за обърнат нагоре хост за алтернативен режим**
  - Поддържа стандарт за зареждане Power Delivery Pass-Thru нагоре през USB-C до 100 W\*
  - Поддържа зареждане Power Delivery 3.0 Fast Role Swap
- **Едно гнездо USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps тип C, обърнато надолу**
  - Поддържа USB-C стандарт за зареждане Power Delivery Pass Through
- **Две гнезда USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps, тип A обърнати надолу**
  - Едното поддържа BC1.2 зареждане до 1,5 A, когато са свързани порт USB-C Power Pass Through и лантон
- **Един Gigabit Ethernet порт**
  - Един RJ45 с пълен размер поддържа 10/100/1000 Mbps Ethernet
- **Два HDMI порта**
  - Поддържа разделителна способност HDMI до 4k при 60 Hz
  - Поддържа двоен HDMI изход MST в Windows и ChromeOS
  - Поддържа двоен HDMI изход SST в macOS (Mirror)
- **Един слот за SD карта**
  - Поддържа Secure Digital v3.0 UHS-I (ултра висока скорост)
- **Един слот за Micro SD карта**
  - Поддържа Secure Digital v3.0 UHS-I (ултра висока скорост)

\* Комплектът не включва захранващ адаптер USB-C PD

## Отстраняване на неизправности


### Устройството не работи

- Уверете се, че устройството е вкарано докрай в правилния порт на преносимия док.
- Включете устройството в друг порт на преносимия док. Ако продължава да не работи, изпробвайте устройството, като го свържете директно към компютъра.
- Проверете дали устройството се появява в Диспечера на устройства.
- Откачете всички устройства от преносимия док и ги свържете отново едно по едно. Проверявайте дали всяко устройство работи правилно, преди да включите следващото.
- Всеки порт USB от тип C на лаптоп е снабден със защита срещу пренапрежение. Когато някое USB устройство изтегли повече ток, отколкото може да подаде USB портът от тип C, портът ще се изключи.

За да активирате порта отново, разкачете устройството и влезте в Диспечера на устройства или в съобщението в системния панел, и изберете опцията за рестартиране. След това можете да включите устройството обратно в преносимия док. Ако портът се изключи отново, вижте изискванията за захранване на устройството.

### Проверка на инсталираните устройства

Можете да видите устройствата, инсталирани на преносимия док, от прозореца „Диспечер на устройства“ в „Свойства на системата“.

Натиснете  + X, за да отворите менюто, и изберете „Диспечер на устройства“ от него.

## HR Uvod

Zahvaljujemo što ste kupili priključnu stanicu Targus Dual HDMI 4K s isporukom napajanja od 100 W.

### Sadržaj

- DOCK423
- Korisnički vodič

### Zahtjevi sustava

#### Hardver

- USB-C glavno računalo s alternativnim načinom rada (uključujući Thunderbolt)

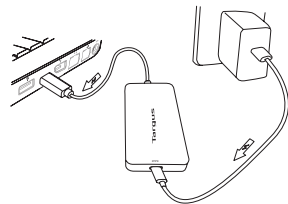
#### Operacijski sustav

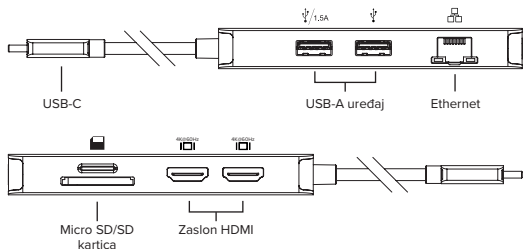
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Povezuje uzvodno okrenuti utikač USB-C s USB-C utičnicom glavnog računala kompatibilnom s alternativnim načinom rada



Neobavezni USB-C adapter za napajanje (za kompatibilno punjenje glavnog računala)





## Značajke

- **Utikač USB-C za alternativni način rada okrenut uzvodno**
  - Podržava USB-C isporuku napajanja do 100 W uzvodno\*
  - Podržava isporuku energije za 3.0 i brzu zamjenu uloga
- **Jedna utičnica tipa C USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps okrenuta nizvodno**
  - Podržava predaju energije putem USB-C priključka
- **Dvije utičnice tipa A USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5Gbps okrenute nizvodno**
  - Jedna podržava punjenje BC1.2 do 1,5 A kada su priključak USB-C za isporuku energije i prijenosno računalo povezani
- **Jedan Gigabit Ethernet utor**
  - Jedan Full Size RJ45 podržava Ethernet brzine 10/100/1000Mbps
- **Dva HDMI priključka**
  - Podržava razlučivosti HDMI do 4K pri 60Hz
  - Podržava dvostruki HDMI izlaz MST u operativnim sustavima Windows i ChromeOS
  - Podržava dvostruki HDMI izlaz putem SST macOS (zrcalno)
- **Jedan utor za SD karticu**
  - Podržava Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Jedan utor za Micro SD karticu**
  - Podržava Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C adapter za napajanje nije priložen

## Otklanjanje poteškoća

### Uređaj ne radi

- Provjerite je li uređaj u potpunosti umetnut u ispravan priključak na prijenosnoj priključnoj stanici.
- Ukopčajte uređaj u drugi priključak na prijenosnoj priključnoj stanici. Ako i dalje ne radi, ispitajte uređaj tako što ćete ga izravno spojiti na svoje računalo.
- Provjerite prikazuje li se uređaj u Upravitelju uređaja.
- Iskopčajte sve uređaje iz priključne stanice i ponovno ih priključite jednog po jednog. Provjerite radi li svaki uređaj prije uključivanja sljedećeg.
- Svaki USB priključak tipa C na prijenosnom računalo opremljen je nadstrujnom zaštitom. Kada USB uređaj povuče više električne energije nego što USB priključak tipa C može isporučiti, priključak će se isključiti.

Da biste ponovno omogućili priključak, odspojite uređaj i idite na Upravitelj uređaja ili na poruku na sistemskoj traci te odaberite opciju Resetiraj. Nakon toga možete ponovno uključiti uređaj u priključnu stanicu. Ako se ponovi isključivanje, provjerite zahtjeve vezane za napajanje uređaja.

### Instalirani su uređaji za provjeru

Sve uređaje instalirane na priključnu stanicu možete vidjeti s prozora Upravitelja uređajima u Svojstvima sustava.

Pritisnite  + X za otvaranje izbornika i na njemu odaberite Upravitelj uređaja.

## HU Bevezetés

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket, a Targus Dual HDMI 4K dokkolóállomást 100 W Power Delivery pass-thru kimenettel

### A doboz tartalma

- DOCK423
- Felhasználói útmutató

### Rendszerkövetelmények

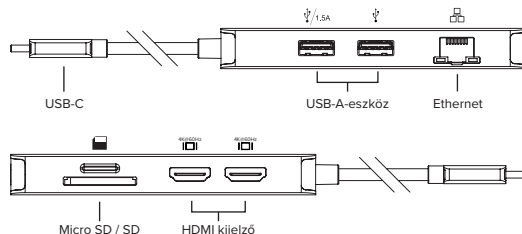
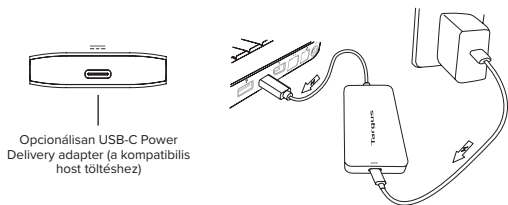
#### Hardver

- USB-C alternatív módú host (Thunderbolttal)

#### Operációs rendszer

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Csatlakoztassa az upstream USB-C csatlakozót egy USB-C alternatív módú kompatibilis host foglalatba



### Tulajdonságok

- **USB-C alternatív módú, upstream host plug**
  - Támogatja az USB-C Power Delivery pass-through kimenetet, akár 100 W upstream töltéssel\*
  - Egyidejű PD3.0 adatátvitel és töltés
- **1 USB 3.2.1. generációs SuperSpeed 5Gbps downstream facing port (DFP) C típusú foglalattal**
  - USB-C Power Delivery Pass-through kimenet támogatása
- **2 USB 3.2.1. generációs SuperSpeed 5Gbps downstream facing port (DFP) A típusú foglalattal**
  - Támogatja a BC1.2-t akár 1,5 A töltéssel, ha az USB-C Power Pass-Through port és a laptop csatlakoztatva van egymáshoz
- **1 Gigabit Ethernet port**
  - 1 teljes méretű RJ45 10/100/1000 Mbps Ethernet támogatással
- **2 HDMI-port**
  - Támogatja a HDMI felbontást akár 4K@60Hz-ig
  - Támogatja a Dual HDMI kimenetet MST Windows és ChromeOS alatt
  - Támogatja a dual HDMI kimenetet SST macOS alatt (Tükrözés)
- **1 SD-kártya bemenet**
  - Secure Digital v3.0 UHS-I (ultragyors sebesség) támogatása
- **1 Micro SD-kártya bemenet**
  - Secure Digital v3.0 UHS-I (ultragyors sebesség) támogatása

\*USB-C PD hálózati adapter nincs mellékelve

## Hibaelhárítás


### Az eszköz nem működik

- Ellenőrizze, hogy az eszköz teljesen be van-e dugva a hordozható dokkoló megfelelő portjába.
- Csatlakoztassa a készüléket a hordozható dokkoló egy másik portjához. Ha még mindig nem működik, tesztelje az eszközt közvetlenül a számítógépéhez csatlakoztatva.
- Ellenőrizze, hogy a készülék megjelenik-e az Eszközkezelőben.
- Csatlakoztassa le az összes eszközt a hordozható dokkolóról, és csatlakoztassa őket újra egyenként. Ellenőrizze, hogy minden egyes eszköz működik-e, mielőtt a következőt csatlakoztatná.
- Minden laptop USB C-típusú portja el van látva túláramvédelemmel. Ha egy USB-eszköznek nagyobb az energiaigénye, mint amit a C-típusú USB-port biztosítani tud, a port leáll.

A port újbóli engedélyezéséhez húzza ki az eszközt, és lépjen be az Eszközkezelőbe vagy kattintson a paneltálcán található üzenetre, majd válassza a Visszaállítás lehetőséget. Ezután újra csatlakoztathatja az eszközt a hordozható dokkolóhoz. Ha a leállítás megismétlődik, ellenőrizze az eszköz energiaigényét.

### Az eszközök telepítésének ellenőrzése

A hordozható dokkolóra telepített eszközöket megtekintheti a Rendszerulajdonosságok Eszközkezelő ablakában.

Nyomja meg a  + X gombot a menü megnyitásához, és válassza ki rajta az Eszközkezelőt.

## LT Įvadas

Dėkojame, kad įsigijote „Targus“ dviejų HDMI 4K doką su 100 W maitinimo tiekimo pralaidumu.

### Turinys

- DOCK423
- Naudotojo vadovas

### Reikalavimai sistemai

#### Aparatinė įranga

- USB-C kintamo veikimo režimo pagrindinis įrenginys (įskaitant Thunderbolt)

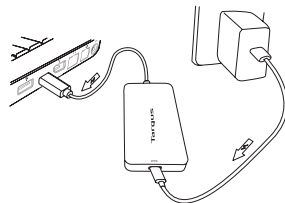
#### Operacinė sistema

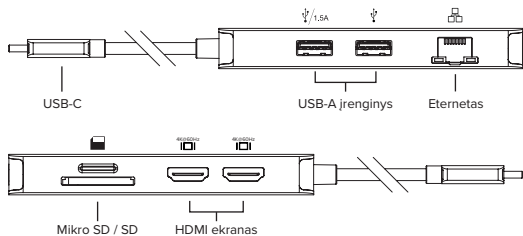
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

### Sujunkite į įrenginį nukreiptą USB-C kištuką su USB-C kintamo veikimo režimu suderinamo pagrindinio įrenginio kištukine jungtimi



Pasirinktinis USB-C maitinimo tiekimo adapteris (skirtas įkrauti suderinamą pagrindinį įrenginį)





## Požymiai

- **USB-C kintamo veikimo režimo į įrenginį nukreipto pagrindinio įrenginio kištukas**
  - Palaiko USB-C maitinimo tiekimo pralaidumą iki 100 W į įrenginį\*
  - Palaiko PD 3.0 spartųjį vaidmenų apskaitimą
- **Viena USB 3.2 „Gen 1 SuperSpeed“ 5 Gbps iš įrenginio nukreipta C tipo kištukinė jungtis**
  - Palaiko USB-C maitinimo tiekimo pralaidumą
- **Dvi USB 3.2 „Gen 1 SuperSpeed“ 5 Gbps iš įrenginio nukreiptos A tipo kištukinės jungtys**
  - Viena palaiko BC1.2 iki 1,5 A įkrovimą, kai prijungtas USB-C maitinimo tiekimo prievadas ir nešiojamasis kompiuteris
- **Vieno gigabito eterneto prievadas**
  - Vienas viso dydžio RJ45 prievadas, palaikantis 10/100/1000 Mbps eternetą
- **Du HDMI prievada**
  - Palaikoma HDMI raiška iki 4K prie 60 Hz
  - Palaiko dvigubą HDMI išvestį MST „Windows“ ir „ChromeOS“ sistemose
  - Palaiko dvigubą HDMI išvestį SST „macOS“ (veidrodiniu režimu)
- **Vienas SD kortelės lizdas**
  - Palaiko „Secure Digital v3.0 UHS-I“ (itin didelės spartos)
- **Vienas mikro SD kortelės lizdas**
  - Palaiko „Secure Digital v3.0 UHS-I“ (itin didelės spartos)

\*USB-C PD maitinimo adapteris nepriedamas

## Trikdžių šalinimas


### Įrenginys neveikia

- Įsitikinkite, kad įrenginys iki galo įkištas į tinkamą nešiojamosios stoties prievadą.
- Prijunkite įrenginį prie kito nešiojamosios stoties prievado. Jei vis tiek neveikia, patikrinkite įrenginį sujungdami tiesiogiai su kompiuteriu.
- Įsitikinkite, kad įrenginys rodomas įrenginių tvarkytuvėje.
- Atjunkite visus įrenginius nuo nešiojamos stoties ir prijunkite juos pakartotinai paėliui. Prieš prijungdami kitą įrenginį patikrinkite, ar prieš tai prijungtas įrenginys veikia.
- Kiekviename nešiojamojo kompiuterio C tipo USB prievade yra didžiausios srovės apsauga. Kai USB įrenginys naudoja daugiau srovės nei USB-C tipo prievadas gali tiekti, prievadas išsijungia.

Norėdami vėl įjungti prievadą, atjunkite įrenginį ir eikite į įrenginių tvarkytuvę arba sistemos dėkle esantį pranešimą ir pasirinkite parinktį „Reset“ (grįžti į pradinę būseną). Tada galite vėl prijungti įrenginį prie nešiojamos stoties prievado. Jei išsijungimas kartojasi, patikrinkite įrenginio galios reikalavimus.

### Patikrinimas, ar įrenginiai įdiegti

Įdiegtus įrenginius nešiojamoje stotyje galite peržiūrėti lange „Įrenginių tvarkytuvė“, kuris yra „Sistemos įpytybėse“.

Paspauskite  + X, norėdami atidaryti meniu, ir jame pasirinkite „Įrenginių tvarkytuvė“.

## RO Introducere

Vă mulțumim că ați cumpărat această stație de andocare Targus, dublă, HDMI, 4K, cu alimentare de 100 W Pass-Thru.

## Conținut

- DOCK423
- Ghidul utilizatorului

## Cerințe de sistem

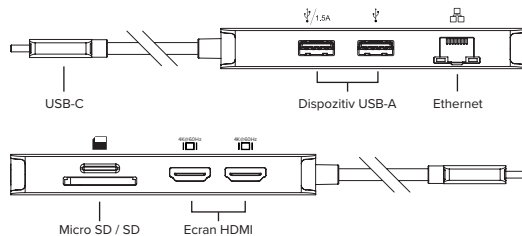
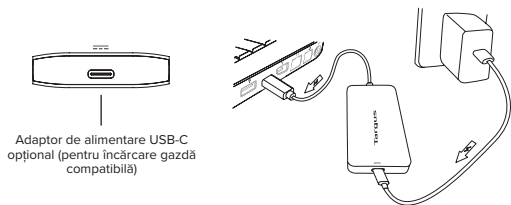
### Hardware

- Gazdă mod alternativ USB-C (include Thunderbolt)

### Sistem de operare

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Conectați ștecherul USB-C, orientat în amonte, la un receptor gazdă USB-C, compatibil cu modul alternativ



## Funcții

- **Conector gazdă USB-C, orientat în amonte, mod alternativ**
  - Acceptă livrare de curent prin USB-C de până la 100 W, în amonte\*
  - Acceptă livrare de curent prin 3.0 Fast Role Swap (comutare rapidă de roluri)
- **Un receptor USB 3.2 Gen 1 de supervețiază de 5 Gbps, orientat în aval, tip C**
  - Acceptă livrare de curent prin USB-C Pass Through
- **Două receptoare USB 3.2 Gen 1, de supervețiază de 5 Gbps, orientate în aval, tip A**
  - Unul acceptă încărcare BC1.2 până la 1,5 A atunci când portul de alimentare USB-C și laptopul sunt conectate
- **Un port Gigabit Ethernet**
  - Un RJ45 Full Size care acceptă Ethernet de 10/100/1000Mbps
- **Două porturi HDMI**
  - Acceptă rezoluții HDMI de până la 4K, la 60 Hz
  - Acceptă ieșire HDMI dublă prin MST în Windows și ChromeOS
  - Acceptă ieșire HDMI dublă prin SST în macOS (oglinză)
- **Un slot pentru card SD**
  - Acceptă Secure Digital v3.0 UHS-I (ultravitează)
- **Un slot pentru card Micro SD**
  - Acceptă Secure Digital v3.0 UHS-I (ultravitează)

\*Adaptorul de alimentare USB-C PD nu este inclus

## Depanare

### Dispozitivul nu funcționează

- Asigurați-vă că dispozitivul este introdus complet în portul corespunzător al stației de andocare portabile.
- Conectați dispozitivul la un alt port al stației de andocare portabile. Dacă tot nu funcționează, testați dispozitivul conectându-l direct la computer.
- Verificați dacă dispozitivul apare în Manager dispozitive.
- Deconectați toate dispozitivele de la stația de andocare portabilă și apoi reconectați-le pe rând. Verificați funcționarea fiecărui dispozitiv înainte de a-l conecta pe următorul.
- Fiecare port USB tip C pentru laptop este echipat cu protecție la supracurent. Atunci când un dispozitiv USB extrage mai mult curent decât poate furniza portul USB tip C, portul va fi dezactivat.

Pentru a reactiva portul, deconectați dispozitivul și accesați managerul de dispozitive sau mesajul din bara de sistem și alegeți opțiunea Resetare. Apoi puteți reconecta dispozitivul la stația de andocare portabilă. În cazul în care portul este dezactivat din nou, verificați cerințele de alimentare ale dispozitivului.

### Verificarea instalării dispozitivelor

Puteți vedea dispozitivele instalate pe stația de andocare portabilă din fereastra Manager dispozitive din Proprietăți sistem.

Apăsați **Windows** + X pentru a deschide meniul și alegeți Manager dispozitive de pe acesta.

## SK Úvod

Ďakujeme vám, že ste si zakúpili dokovací stanicu Targus Dual HDMI 4K so 100 W Power Delivery Pass-Thru.

### Obsah balenia

- DOCK423
- Používateľská príručka

### Systémové požiadavky

#### Hardvér

- Hostiteľ alternatívneho režimu USB-C (vrátane Thunderboltu)

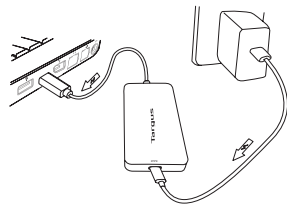
#### Operačný systém

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

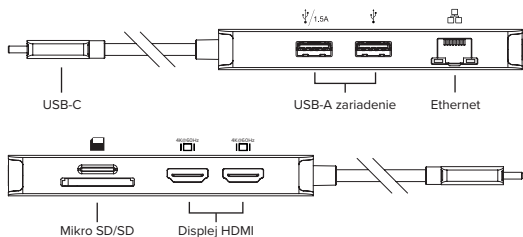
### Konektor USB-C Upstream Facing pripojte k hostiteľskej zásuvke USB-C kompatibilnej s alternatívnym režimom



Voliteľný adaptér USB-C Power Delivery Adapter (na nabíjanie kompatibilného hostiteľa)







## Vlastnosti

- **Hostiteľská zásuvka USB-C alternatívneho režimu Upstream Facing**
  - Podpora USB-C Power Delivery Pass-Thru do 100 W Upstream\*
  - Podporuje funkciu Power Delivery 3.0 Fast Role Swap
- **Jedna zásuvka USB 3.2 1. gen. SuperSpeed 5 Gbps Downstream Facing typu C**
  - Podporuje technológiu USB-C Power Delivery Pass Through
- **Dve zásuvky USB 3.2 1. gen. SuperSpeed 5 Gbps Downstream Facing typu A**
  - Jedna podporuje BC1.2 až 1,5 A nabíjanie, ak je pripojený port USB-C Power Pass Through a laptop
- **Jeden port Gigabit Ethernet**
  - Jeden RJ45 plnej veľkosti podporujúci 10/100/1 000 Mbps Ethernet
- **Dva porty HDMI**
  - Podpora rozlíšenia HDMI až 4 K @ 60 Hz
  - Podporuje duálny výstup HDMI MST v systémoch Windows a ChromeOS
  - Podporuje duálny HDMI výstup SST macOS (Mirror)
- **Jedna štrbina na karty SD**
  - Podporuje technológiu Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra vysoká rýchlosť)
- **Jedna štrbina na kartu Micro SD**
  - Podporuje technológiu Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra vysoká rýchlosť)

\*neobsahuje adaptér USB-C PD

## Riešenie problémov

### Zariadenie nefunguje

- Skontrolujte, či je zariadenie úplne zasunuté do správneho portu na prenosnej dokovacej stanici.
- Pripojte zariadenie do iného portu na prenosnej dokovacej stanici. Ak stále nefunguje, zariadenie vyskúšajte jeho priamym pripojením k počítaču.
- Uistite sa, že sa zariadenie zobrazuje v Správcovi zariadení.
- Odpojte všetky zariadenia od prenosnej dokovacej stanice a po jednom ich znova pripojte. Pred pripojením ďalšieho zariadenia skontrolujte, či fungujú všetky zariadenia.
- Každý notebook s portom typu USB-C je vybavený nadprúdovou ochranou. Ak USB zariadenie spotrebuje viac prúdu, ako dokáže dodať USB-C port, port sa vypne.

Ak chcete port znova povoliť, odpojte zariadenie a prejdite na Správcu zariadení alebo do správy na paneli úloh a vyberte možnosť Obnoviť. Potom môžete zariadenie znova pripojiť k prenosnej dokovacej stanici. Ak znovu dôjde k vypnutiu, skontrolujte energetické požiadavky zariadenia.

### Overenie, či sú zariadenia nainštalované

Zariadenia nainštalované v prenosnej dokovacej stanici si môžete prezrieť v okne Správca zariadení vo Vlastnostiach systému.

Stlačením tlačidla  + X otvorte ponuku a vyberte v nej Správca zariadení.

## SL Predstavitev

Hvala za nakup priklopne postaje Targus z dvojnimi izhodoma HDMI 4K in prehodnim polnjenjem Power Delivery z močjo 100 W.

## Vsebina

- DOCK423
- Navodila za uporabo

## Sistemske zahteve

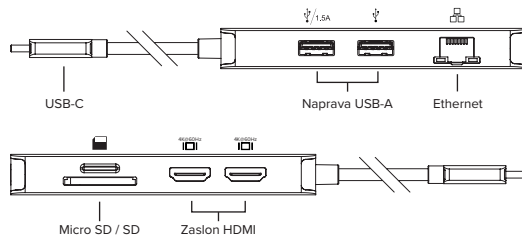
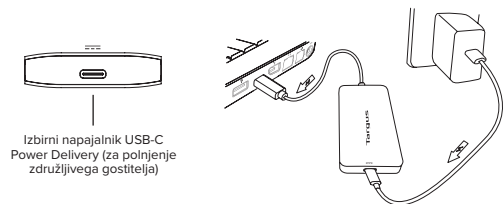
### Strojna oprema

- Gostitelj USB-C z izmeničnim načinom (vključno z vmesnikom Thunderbolt)

### Operacijski sistem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Priključite vhodni vtič USB-C v vtičnico gostitelja, združljivo z USB-C z izmeničnim načinom



## Lastnosti

- **Vhodni vtič za povezavo z gostiteljem USB-C z izmeničnim načinom**
  - Podpira vhodni priključek USB-C s prehodnim polnjenjem Power Delivery do 100 W\*
  - Podpira napajanje PD 3.0 s hitrim preklopom vlog
- **Ena izhodna vtičnica USB 3.2 prve generacije SuperSpeed 5 Gb/s za naprave tipa C**
  - Podpira prehodno polnjenje prek USB-C
- **Dve izhodni vtičnici USB 3.2 prve generacije SuperSpeed 5 Gb/s za naprave tipa A**
  - Ena podpira BC1.2 pri polnjenju do 1,5 A, ko sta priključena prehodno napajanje prek vrat USB-C in prenosnik
- **Ena vrata za gigabitni ethernet**
  - En priključek RJ45 polne velikosti, ki podpira ethernet 10/100/1000 Mb/s
- **Dvoje vrat HDMI**
  - Podpira ločljivosti HDMI do 4 K @ 60 Hz
  - Podpira dvojni izhod HDMI MST v operacijskem sistemu Windows in ChromeOS
  - Podpira dvojni izhod HDMI v načinu SST operacijskega sistema macOS (zrcalni način)
- **Ena reža za kartico SD**
  - Podpira prenos Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra visoka hitrost)
- **Ena reža za kartico Micro SD**
  - Podpira prenos Secure Digital v3.0 UHS-I (ultra visoka hitrost)

\* Napajalnik USB-C PD ni priložen

## Odpravljanje težav

### Naprava ne deluje

- Prepričajte se, da je naprava v celoti vstavljena v prava vrata na prenosljivi polnilni postaji.
- Napravo vklopite v druga vrata na prenosljivi polnilni postaji. Če naprava še vedno ne deluje, jo priključite neposredno na računalnik in se prepričajte, da je delujoča.
- Preverite, če se naprava prikaže v Upravitelju naprav.
- Odklopite vse naprave iz prenosljive polnilne postaje in jih eno za drugo ponovno priključite. Preverite, da vsaka naprava deluje, preden priključite naslednjo.
- Vsak prenosnik z vhodom USB tipa C je opremljen z nadtokovno zaščito. Ko naprava USB črpa več toka, kot ga lahko proizvedejo vrata USB-C, se bodo le ta izklopila.

Če želite znova vklopiti vhod, odklopite napravo in odprite Upravitelja naprav ali sporočilo v sistemski vrstici ter izberite možnost Ponastavi. Napravo lahko znova priključite v prenosljivo polnilno postajo. Če se vhod znova izklopi, preverite zahteve za napajanje naprave.

### Preverjanje nameščenih naprav

Naprave, nameščene na prenosljivi polnilni postaji, lahko vidite v oknu Upravitelja naprav v lastnostih sistema OS Windows.

Pritisnite  + X, da odprete meni, nato izberite Upravitelj naprav.

## LV levads

Paldies, ka iegādājāties Targus Dual HDMI 4 K dokstaciju ar 100 W Power Delivery caurplūdi.

### Saturs

- DOCK423
- Lietotāja rokasgrāmata

### Sistēmas prasības

#### Aparatūra

- USB-C alternatīvā režīma resursdators (ar Thunderbolt)

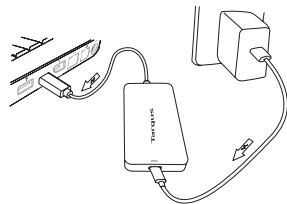
#### Operētājsistēma

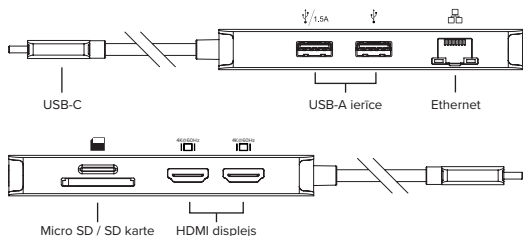
- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Pievienojiet augšupstraumes USB-C spraudni ar USB-C alternatīvo režīmu saderīgai resursdatora spraudlīdzdai



Papildus USB-C Power Delivery adapteris (paredzēts saderīga resursdatora uzlādei)





## Funkcijas

- **USB-C alternatīvā režīmā augšupstraumes resursdatora spraudnis**
  - Atbalsta USB-C Power Delivery caurplūdi līdz 100 W augšupstrāumē\*
  - Atbalsta Power Delivery 3.0 ātro lomu pārņemšanu
- **Viena USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gb/s Iejustraumes C tipa spraudlīgždas**
  - Atbalsta USB-C Power Delivery caurplūdi
- **Divas USB 3.2 Gen 1 SuperSpeed 5 Gb/s Iejustraumes A tipa spraudlīgždas**
  - Viena atbalsta BC1.2 uzlādi līdz 1,5 A, kad USB-C strāvas caurplūdes ports ir savienots ar klēpj datoru
- **Viens Gigabit Ethernet ports**
  - Viens pilna izmēra RJ45, kas atbalsta 10/100/1000 Mb/s Ethernet
- **Divi HDMI porti**
  - Atbalsta HDMI izšķirtspēju līdz 4 K pie 60 Hz
  - Atbalsta duālo HDMI izvadi MST režīmā Windows un Chrome operētājsistēmās
  - Atbalsta duālo HDMI izvadi, izmantojot SST funkciju Mac operētājsistēmā (spoguļošana)
- **Viens SD kartes slots**
  - Atbalsta Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)
- **Viens Micro SD kartes slots**
  - Atbalsta Secure Digital v3.0 UHS-I (Ultra High Speed)

\*USB-C PD strāvas adapteris nav iekļauts komplektācijā

## Problēmu novēršana


### Ierīce nedarbojas

- Pārliedzieties, vai ierīce ir pilnībā ievietota iestajā portatīvā doka portā.
- Pievienojiet ierīci citam portatīvā doka portam. Ja ierīce joprojām nedarbojas, pārbaudiet to, pievienojot tieši datoram.
- Pārliedzieties, vai ierīce ir redzama Ierīču pārvaldniekā (Device Manager).
- Atvienojiet visas ierīces no portatīvā doka un pievienojiet tās atkārti pa vienai. Pirms nākamās ierīces pievienošanas pārbaudiet, vai pievienotā ierīce darbojas.
- Katrs klēpj datora C tipa USB ports ir aprīkots ar aizsardzību pret pārspriegumu. Ja USB ierīce izvelk vairāk strāvas, nekā C tipa USB ports spēj pievadīt, ports izslēdzas.

Lai portu atkārtoti iespējotu, atvienojiet ierīci un dodieties uz Ierīču pārvaldnieku vai uz ziņojumu sistēmas tehnē un izvēlieties opciju Atiestatīt (Reset). Pēc tam varat ierīci atkal pievienot portatīvajam dokam. Ja izslēgšana atkārtojas, pārbaudiet ierīces strāvas padeves prasības.

## Notiek ierīču instalēšanas pārbaude

Ierīces, kas instalētas portatīvajā dokā, var apskatīt Ierīču pārvaldniekā (Device Manager) logā pie Sistēmas rekvizīti (System Properties).

Nospiediet  + X, lai atvērtu izvēlni, un izvēlieties tajā Ierīču pārvaldnieks (Device Manager).

## EE Sissejuhatus

Täname, et ostsite Targuse kahe HDMI-ga 4K-tüüpi doki koos 100 W läbiva Power Deliveryga.

## Sisukord

- DOCK423
- Kasutusjuhend

## Süsteeminõuded

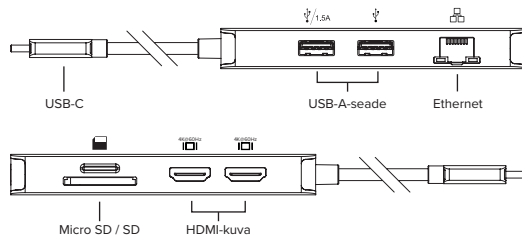
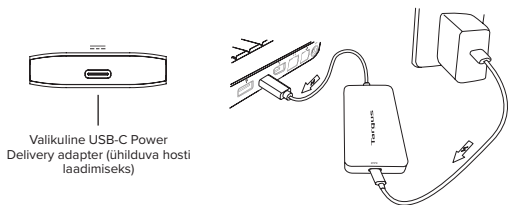
### Riistvara

- USB-C alternatiivse režiimi host (sh Thunderbolt)

### Operatsioonisüsteem

- Windows®
- macOS®
- iPadOS®
- Chrome OS™
- Android™
- Linux®

## Ühendage hostisuunaline USB-C pistik USB-C alternatiivse režiimiga ühilduva hosti pistikupesaga



## Seadme funktsioonid

- **USB-C alternatiivse režiimi hostisuunaline hostipistik**
  - Toetab USB-C kuni 100 W läbivat Power Deliveryt hosti suunas\*
  - Toetab Power Delivery 3.0 kiiret rollivahetust
- **Üks USB 3.2 1. põlvkonna SuperSpeed 5 Gbit/s kliendisuunaline C-tüüpi pistikupesa**
  - Toetab USB-C-tüüpi Power Delivery läbivat toite edastamist
- **Kaks USB 3.2 1. põlvkonna SuperSpeed 5 Gbit/s kliendisuunalist A-tüüpi pistikupesa**
  - Üks toetab BC1.2-tüüpi laadimist kuni 1,5 A, kui USB-C-tüüpi läbib toiteport ja sülearvuti on ühendatud
- **Üks Gigabit Etherneti port**
  - Üks täissuuruses RJ45 toetab Etherneti kiirusel 10/100/1000 Mbit/s
- **Kaks HDMI-porti**
  - Toetab HDMI-eraldusvõimet kuni 4K sagedusel 60 Hz
  - Toetab Windowsi ja ChromeOS-i kahe HDMI-väljundiga MST-d
  - Toetab macOS-i SST kaht HDMI-väljundit (dubleerimist)
- **Üks SD-kaardi pesa**
  - Toetab Secure Digital v3.0 UHS-I-d (ülikiire)
- **Üks Micro SD-kaardi pesa**
  - Toetab Secure Digital v3.0 UHS-I-d (ülikiire)

\*USB-C-tüüpi PD-toiteadapter ei ole komplektis

## Tõrkeotsing


### Seade ei tööta.

- Veenduge, et seadme pistik on täielikult sisestatud teiseldatava dokki õigesse porti.
- Ühendage seade teiseldatava dokki teise porti. Kui see ikka ei tööta, kontrollige seadet, ühendades selle otse arvutiga.
- Veenduge, et seade kuvatakse aknas "Device Manager" (seadmehaldur).
- Eemaldage kõik seadmed teiseldatava dokki küljest ja ühendage need ükshaaval uuesti. Enne järgmise seadme ühendamist kontrollige, et kõik seadmed töötaksid.
- Iga sülearvuti USB-C-tüüpi port on varustatud ülevoolukaitsega. Kui USB-seade töötab rohkem voolu, kui USB-C-tüüpi port suudab anda, lülitub port välja.

Pordi uuesti lubamiseks eemaldage seade vooluvõrgust, avage Device Manager (Seadmehaldur) või süsteemisalves olev teade ja valige Reset (Lähtesta). Seejärel saate seadme uuesti teiseldatavasse dokki ühendada. Kui väljalülitumine kordub, kontrollige seadme toitenõudeid.

## Seadmete installimise kontrollimine

Teiseldatavale dokkile installitud seadmeid saate vaadata süsteemiributite aknas Device Manager (Seadmehaldur).

Menüü avamiseks vajutage klahvikombinatsiooni  + X ja valige sealt soovitud Device Manager.

## Technical Support

For technical questions, please visit:

### Internet

English	<a href="https://uk.targus.com/pages/support">https://uk.targus.com/pages/support</a>
French	<a href="https://fr.targus.com/pages/support">https://fr.targus.com/pages/support</a>
German	<a href="https://de.targus.com/pages/support">https://de.targus.com/pages/support</a>
Spanish	<a href="https://es.targus.com/pages/support">https://es.targus.com/pages/support</a>

### Telephone

Austria	+43 1-795-676-42
Belgium	+32 (0)2-717-2451
Denmark	+45 35-25-87-51
Finland	+358 (0)922948016
France	+33 (0)1-6453-9151
Germany	+49 (0)211-6579-1151
Netherlands	+31 (0)20-504671
Norway	+47 022577729
Portugal	+351 21-415-4123
Spain	+34 91-745-6221
Sweden	+46 (0)8-751-4058
Switzerland	+41 44-212-0007
United Kingdom	+44 (0)20-7744-0330
Eastern Europe & others	+44 (0)20-7744-0330

## **Regulatory Compliance (applicable to products with electronic circuitry/parts only)**

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

### **FCC Statement Tested to Comply**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not authorized by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this product.

### **Declaration of Conformity**

Targus hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/30/EU.

### **Targus Recycling Directive**

At the end of this product's useful life please dispose at an appropriate recycling collection point provided in your country.